

DEUTERONOMI

(TARAVATU IHENINA IHARUANA)

Hegogo badana

1 ¹Mose ena hereva bini, Israel taudia iboudiai e harorolai henidia tano ġaġaena ai, Ioridane sinavaina unukahana ai. Gabu ladana na Araba, Sufu e hevaira henia; kahana ta ai be Paran, ma kahana ta ai be Tofele bona Laban bona Haseroto bona Disahab. ²Horeb amo bema laolao, Seiri ororona amo bema lao ela bona Kade-baranea, Iaolao dinadia na bemagwauta-ta na heto. ³Laġani hari-ahui vada e lao bubuni, hua ihagwauta-tanaena dina gini gunana ai, Mose ese Israel taudia e haroro henidia, Iehova ese ia e henia haheġandia iboudiai na ia ese idia ma e henidia. ⁴Una be Sihon, Amoro pavapavana, Hesebon ai e nohova tauna, bona Og, Basan pavapavana, Astaroto ai bona Edrei ai e nohova tauna, e hadareredia murinai.

Mose ena haroro gini-gunana

⁵Ioridane sinavaina unukahana ai, Moab tanona ai, Mose ese taravatu e gwaurai hedinarai matama, eto, ⁶Iehova eda Dirava ese Horeb ai e hereva henida, eto: Umui na nega daudau vada o halahe ina ororo ai; ⁷harihari a tore isi, ba laolao, ororo kahadia baola, Amoro taudia edia tano bona hetabira tanodia Araba taorana ai, ororo ai bona taora ai, diho kahana ai bona kone kahana ai, Kanaan tanona ai bona Lebanon tanona ai, ela bona sinavai badana, ladana na Eufrate. ⁸A itaia, una tano idoinai vairamui ai vada na lailaia; ba raka vareai, tano na bavabia, Iehova ese umui senemui, Abraham bona Isaak bona Iakob, e gwau henidia hamata, tano na idia baine henidia bona idia garadia baine henidia eto.

⁹Una negana ai lau ese na hamaoromui, nato, Lau na sibogu basina reġumui diba, ¹⁰badina be Iehova emui Dirava ese vada e hahutumamui;

harihari umui na hutuma herea, guba hisiudia na heheto. ¹¹Egu ġuriġuri be Iehova, senemui edia Dirava, ese nega daha amo do baine hahutumamui, bona baine hanamomui, vada e gwau henimui hamata heğereğeren. ¹²To lau sibogu ese ede baina reġumui toma? Emui hekwarahi bona emui heiриheiri ede baina huahai toma? ¹³Emui iduhu ta ta lalodai tatau haida, mai aonegadie bona mai edia lalo-parara bona mai dibadia taudia, bavabidie hidie, bena lau ese ikwaramui taudia ai baina halaodia. ¹⁴Bena umui ese o haere henigu, oto, Emu hereva vada e namo; ai na unu baia kara toma. ¹⁵Taunabunai, emui iduhu lohiadia na abidia, mai aonegadie bona mai dibadia taudia, bena umui ikwaramui taudia ai na halaodia: dha biagudia, sinahu biagudia, imahui biagudia, gwauta biagudia, bona heitatao taudia, emui iduhu ta ta lalodai. ¹⁶Una negana ai danu emui hahemaoro taudia na haġanidie, nato, Varavaramui ba hahemaoro henidie, tau ta tadikakana ida bae hemaka, eiava tau ta idau bese tauna ida bae hemaka, ba hahemaoro henidie mai maoromaoromui ida. ¹⁷Ba hahemaoro henidie negadia ai emui hahemaoro basio hagagevaia: dagi maraġi tauna bona dagi bida tauna bae heğereğere umui vairamui ai. Tau ta garina basio gari, badina be hahemaoro be Dirava ena. Bena kara ta dainai ba daradara, hereva na lau dekegu ai ba mailaia, lau ese baina haeroa. ¹⁸Una negana ai, ba kara karadia iboudiai na haġanilaimuiva.

¹⁹Bena Horeb amo ma ta laolao, tano ġaġaena badana bona dikahereanaamo, umui danu dibamui, ela bona Amoro taudia edia tano, ororo kahadia ai, ta rakaia hanai, Iehova, eda Dirava, ese e haġanida heğereğeren; bena Kade-baranea ai ta kau. ²⁰Bena lau ese na hamaoromui, nato, Umui na Amoro taudia edia ororo tanodia ai vada o kau; ina tano be Iehova eda Dirava ese be henidamu. ²¹O itaia, Iehova, emui Dirava, ese tano vada eme lailaia vairamui ai; ba raka vareai, bavabia, Iehova, senemui edia Dirava, ese vada e haġanimui heğereğeren. Basio gari; lalomui na basie hekwarahi. ²²Bena umui iboumui ai na lau dekegu oma, oto, Mani emu kara, hasinadoa taudia baita siaidia guna, idia ese tano na do bae itaia bona sivaraina bae mailaia, edena dala amo baitala, bona edena hanua edena hanua ai baita kau. ²³Emui hereva na haeroa, hereva namona; bena tatau gwauta-rarua umui bogaragimui amo na abidia, iduhu ta ta amo tatau ta ta na abidia. ²⁴Bena idia na ororo kahadia amo eha laolao, ela bona Eskol kourana ai e kau, unuseni ai e hasinadoa. ²⁵Una tano huahuadie taidia taidia imadia ai e abi, bena e lou henida, harina e hamaorolaida, eto, Iehova eda Dirava ese be henidamu tanona na tano namona.

²⁶To umui na o gwau edede, asiola; Iehova, emui Dirava, ena hereva o utua. ²⁷Emui kalaga ai o maumau noho, oto, Iehova ese vada e inai henida dainai ia ese Aigupto tanona amo e hakauda lasi, Amoro taudia

imadia ai baine negeda bena idia ese bae alada ore totona. ²⁸Ede baitala? Tadikakada ese vada e hagarida, eto “Una tano taudia na babada bona lalata; ita na mamaragi bona kwakwadogi; edia hanua na babada, mağudia danu e daemu ela bona guba ai; ina danu, Anakim taudia unuseni ai a itadia”.

²⁹Bena na hamaoromui, nato, Kudoumui basie hetaha; idia garidia basio gari. ³⁰Iehova emui Dirava, umui vairamui ai e rakamu Diravana, ia ese umui daimui ai baine tuari, hoa karadia baine kara, umui vairamui ai Aigupto ai e karava heğereğerena. ³¹Tano ġaġaena ai danu vada o itaia, Iehova, emui Dirava, ese vada e abimui isi, tau ta ese natuna e geiamu na heto, emui laolao iboudiai lalodai, ema bona ina gabu ai vada o kau. ³²Ġau tamona, umui na Iehova, emui Dirava, asio abidadama henia. ³³Ia ese dala ai e gunalaimui, emui taruha gabudia e tahu; emui dala danu e hahedinarai henimui, lahi amo hanuaboi ai, bona ori amo dina ai.

³⁴Iehova ese emui hereva e kamonai, bena e badu, e gwau hamata, eto, ³⁵Momokani, ina uru dikana taudia ta ese hari tano namona, lau ese senemui na gwau henidia hamata baina henidia nato tanona, basine itaia. ³⁶A Kaleb Iefune mo sibona ese baine itaia; bona aena amo vada e moia tao tanona lau ese ia baina henia, bona natuna baina henidia, badina be ia ese Iehova vada e abidadama henia mai lalona idoinai. ³⁷Iehova ese lau danu e badu henigu, umui daimui ai; eto, Oi na unuseni ai basio raka vareai, ³⁸a Iosua Nunu, emu hesiai tauna, na una tano ai baine raka vareai. Ba hamaoroa, do baine goada; badina be ia ese Israel taudia baine hakaudia vareai. ³⁹Natumui maraġidia, haida ese bae abidia mauri oto, bona natumui karukarudia, kara namo bona kara dika do asi dibadia, idia na bae raka vareai: una tano baina henidia, edia tano. ⁴⁰A umui na ba lou lao, tano ġaġaena ai ma ba halaolao, Davara Kakakakana kahana ai.

⁴¹Bena umui ese o haere henigu, oto, Ai na vada a kara havara, Iehova enai. Ai na baiala, baia tuari, Iehova ese vada e haġanida heğereğerena. Bena emui tuari ġaudia; o abi kau, ororo kahadia ai ba ha tuari haraġa-haraġa oto. ⁴²A Iehova ese e hereva henigu, eto, Ba hamaorodia, baoto: Tuari na basiola, badina be lau na dia umui ida; basiola, inaimui ese bae hadareremui na garina. ⁴³Unu na hamaoromui toma, to umui na asio kamonai: Iehova o gwau edeede henia, o hekokoroku, ororo ai o dara dae. ⁴⁴Bena Amoro taudia na unu ororo amo e hekei diho, e lulumui, nanigo ese bema lulumui na heto; bena Seiri ai e hadareremui, e havamui ela bona Horoma. ⁴⁵Bena o Iou, Iehova vairanai o taitai, a Iehova na emui taitai se kamonai bona emui hereva se abi dae. ⁴⁶Taunabunai umui na nega daudau Kade ai o nohova.

2 ¹Una murinai ta Iou lao, tano ġaġaena ai ta loaloa, Davara Kakakakana kahana ai, Iehova ese e haġanigu heğereğerena. Dina

hoho Seiri ororona ta rakaia heğeğe. ²Bena Iehova ese e hereva henigu, eto, ³Ina ororo badi-tanona ai vada o loa daudau; harihari mirigini kahana baola. ⁴Bona Israel taudia ba hamaorodia, baoto: Harihari umui na varavaramui, Esau garana, edia tano amo ba raka hanai; idia na Seiri ai e nohomu. Idia ese umui garimui bae gari. Taunabunai, nahuamui ba toho: ⁵basio tuari henidia, badina be edia tano taina basina henimui; oibe, aemu palapalana bema moia heğereğerenä na basina henimui, badina be Seiri ororona na Esau na henia, ena tano. ⁶Idia ediai aniani ba hoia, moni davana, bena bavania; bona idia ediai ranu ba hoia, moni davana, bena ba inua. ⁷Badina be Iehova emui Dirava ese vada e hanamomui, imamui ġaukaradia iboudiai Ialodiae; emui loaloa ina tano ġaġaena badana ai ia dibana. Ini laġani hari-ahui lalodiae Iehova emui Dirava ese vada e bamomuiva; ġau ta ai asio dabu.

⁸Taunabunai ta laolao, varavarada Esau garana, Seiri ai e nohomu taudia, ta rakatanidie, Araba dalana danu ta rakatania, bona Elata bona Esiono-gebere ta rakatanidie. Bena ta lou lao, Moab tano-ġaġaena dalana ai tala.

⁹Bena Iehova ese e haduagu, eto, Moab taudia na basio dağedağe henidia bona basio tuari henidia; badina be edia tano taina basina henimu; badina be Ara na Lot garana vada na henidia, edia tano. ¹⁰(Gunaguna Emim besena unuseni ai e nohova: idia na hutuma bona taunimanima badadia; edia lata na Anakim taudia edia lata heğereğerenä. ¹¹Haida ese ladadia e hatomu “Refaim”, Anakim taudia e gwauraidiamu heğereğerenä; a Moab taudia ese ladadia e hatomu “Emim”. ¹²Hori taudia danu gunaguna Seiri ai e nohova, a Esau garana ese e luludia lasi, e habuadie tari, bona edia tano e abia, Israel na Iehova ese e henidia tanona e kara henia heğereğerenä.) ¹³A tore isi, eto, Serede sinavaina ba hanaia. Taunabunai, ita na Serede sinavaina ta hanaia. ¹⁴Kade-baranea ta rakatania ela bona Serede sinavainata hanaia na eda laolao laġanidie na toi-ahui taurahani; una negana ai unauru ena tuari taudia iboudiai vada e mase ore eda taruha ai, Iehova ena hereva heğereğerenä. ¹⁵Badina be Iehova imana ese e inai henidia, e habuadie, ela bona e mase ore.

¹⁶Ina bese ena tuari taudia iboudiai e mase ore murinai, ¹⁷Iehova ese e hereva henigu, eto, ¹⁸Hari dina ai Moab ena tano hetoana ba hanaia, Ara ai; ¹⁹bena Amono garana edia tano hetoana ba raka henia kahi negana ai, basio dağedağe henidia bona basio tuari henidia, badina be Amono garana edia tano taina basina henimui; badina be una tano na Lot garana vada na henidia, edia tano. ²⁰(Una tano ladana ta be “Refaim”, badina be gunaguna Refaim taudia unuseni ai e nohova. A Amono taudia ese ladadia e hato “Samsumim”: ²¹idia na taunimanima badadia, bona hutuma, edia lata na Anakim taudia edia lata heğereğerenä. A Iehova

ese e habuadia tari; bena Amono taudia ese gabudia e abi bona edia tano e abia: ²²Esau garana Seiri ai e kara henidia heğereğeren, ia ese Hori taudia e habuadia tari, bena Esau garana ese edia tano e abia bona e noholaiamu ema bona harihari. ²³Avim besena danu unuheto: idia na hanua marağidia e noholai ela bona Gasa. A Kaftorim taudia na Kaftoro amo ema, e aladia ore, bena edia tano e abia.) ²⁴A tore isi, eto, emui laolao baola, Aranon kourana ba hanaia; Sihon, Amoro tauna, Hesebon pavapavana, na umui imamui ai, ena tano danu vada na henimui; ba raka vareai, ba tuari henia. ²⁵Hari dina ai lau ese gari baina havaraia guba henunai e nohomu besedia iboudiai lalodia ai; idia ese umui harimui bae kamonai, bena garimui bae gari; kudoudia bae hetaha bona daradia bae doko umui daimui ai.

²⁶Taunabunai, Kedemoto tano-ğagaena amo lau ese gwaukau taudia nasiaidia, Sihon, Hesebon pavapavana, dekenai, maino herevadia bae gwaurai, baeto: ²⁷Mani emu kara emu tano amo baina raka hanai; dala ai mo baina raka hanai, basina raka siri, idiba kahana amo eiava lauri kahana amo. ²⁸Aniani na emu ai baina hoia, moni davana, bena baina aniani; ranu danu oiemu amo baina abia, moni davana, bena baina inua. Ğau tamona ba gwau maoro, aegu amo baina raka hanai. ²⁹Esau garana, Seiri ai e nohomu, na unu e karagu toma, bona Moab taudia, Ara ai e nohomu, na unu e karagu toma; unu mo baina kara toma, ela bona Ioridane sinavaina baina hanaia. Iehova emai Dirava vada e henimai tanona ai baina raka vareai. ³⁰A Sihon, Hesebon pavapavana, ese e gwauda tao, basita raka hanai eto; badina be Iehova emui Dirava ese laumana e ha-ukaia bona lalona e hagoadaia, umui imamui ai baine atoa helacreana, hari ina dina ai heğereğeren. ³¹Bena Iehova ese e hamaorogu, eto, A itaia, Sihon bona ena tano ina harihari aina henimu; avabia, ba noholai. ³²Bena Sihon e raka lasi, mai ena orea taudia iboudiai, e tuari henida Iahasa ai. ³³Bena Iehova eda Dirava ese ita imada ai e atoa; ia bona natuna bona ena orea idoinai ta hadareredia. ³⁴Una negana ai ena hanua iboudiai ta abidia, ta habuadia tari, tatau bona hahine, memero bona kekeni, ta aladia ore, ta se roho mauri. ³⁵A ta abi boromakaudia bona ta habuadia tari hanuadia kohudia ta laohai. ³⁶Aroere, Aranon kourana isena ai, bona koura hanuana amo ela bona Gilead, hanua ta se auka, iboudiai ta abidia; Iehova eda Dirava ese ita imada ai e atodia. ³⁷A Amono taudia edia tano, Iabok sinavaina isena ai, bona ororo hanuadia, na asio raka henidia kahi, Iehova, eda Dirava, ese e gwau tao gabudia iboudiai asio raka henidia kahi.

3 ¹Una dala amo ta raka siri, Basan dalana amo tala; bena Og, Basan pavapavana, e raka lasi, mai ena orea taudia iboudiai, Edrei ai e tuari henida. ²A Iehova ese e hereva henigu, eto, Ia garina basio gari; badina be ia bona ena orea taudia iboudiai bona ena tano na oi imamu

ai vada na atodia; Sihon, Amoro pavapavana, Hesebon ai e nohova tauna, o kara henia heğereğeren, ina tau danu unu ba kara henia toma.

³ Taunabunai, Iehova eda Dirava ese Og, Basan pavapavana, mai ena orea taudia iboudiai ida, ita imada ai e atodia; bena ta hadarerea vaitani, ena orea tauna ta se roho mauri. ⁴ Una negana ai, ena hanua iboudiai ta abidia, hanua ta asita reaia; ta abi hanuadia iboudiai na tauratoi-ahui, Aragob tanona ai; Og, Basan pavapavana, ena basileia bunai. ⁵ Ini hanua iboudiai na mai mağudia bona mai ikoukoudia bona mai ikahidia ida; hanua marağidia; si mağudia danu diağau ta abidia. ⁶ Bena ta habuadia tari, Sihon, Hesebon pavapavana, ta kara henia heğereğeren; hanua ta ta lalodiae tatau bona hahine, memero bona kekeni, ta aladia ore; ⁷a edia boromakau bona edia kohu ta abidia, eda. ⁸ Una negana ai Amoro pavapavadia raruosi edia tano ta abi, Ioridane sinavaina unukahana ai, Aranon kourana amo ela bona Heremon ororona. ⁹(Hari Heremon ororona na Sidono taudia ese ladana e hatoamu “Sirion”, a Amoro taudia ese ladana e hatoamu “Seniri”). ¹⁰ Ororo doridia hanuadia iboudiai ta abidia, bona Gilead tanona idoinai bona Basan tanona idoinai, ela bona Saleka bona Edrei: Og, Basan pavapavana, ena hanua bunu. ¹¹(Hari Og, Basan pavapavana, na Refaim tauna; Refaim taudia iboudiai vada e mase ore, ia mo noho. Ena mahuta patana na auri amo e karaia; ġauna na do mia Raba ai, Amono taudia edia tano ai. Vaevae ita Israel tauda eda kiubit amo e hahetoho, ena lata na kiubit taurahani-ta, bona ena lababana kiubit hani.)^a

¹² Una negana ai ta abia tanona, Aroere, Aranon kourana isena ai e miamu hanuana, amo, bona Gilead ororodia kahana mai hanuadia ida, lau ese Ruben iduhuna taudia bona Gad iduhuna taudia na henidia.

¹³ A Gilead kahana bona Basan, Og ena basileia, idoinai, Aragob tanona idoinai mai Basan ida, lau ese Manase iduhuna kahana taudia na henidia. (Una Basan tanona na ladana e hatoamu “Refaim taudia edia tano”. ¹⁴ Iairi Manase ese Basan tanona, Aragob tanona idoinai ela bona Gesuru taudia edia tano bona Maakata taudia edia tano, e abia, unu tano hanuadia ladadia e hato “Havoto-iairi”, ia inemaina; ladana na unu e hatoa tomamu emabona hari.) ¹⁵ Gilead tanona na Makiri na henia;

¹⁶ bona Gilead ela bona Aranon kourana na Ruben iduhuna taudia bona Gad iduhuna taudia na henidia; edia tano hetoana na koura bogaragina amo ela, ela bona Iabok sinavaina, Amono taudia edia tano hetoana.

¹⁷ Araba taorana danu na henidia, hetoana na Ioridane sinavaina, Kinerete^b gohuna amo ela bona Tadi Gohuna, taora ai, bona Pisga ororona badi-tanona mairiveina kahana ai.

^a 3.11 kiubit ta = 44 centimetres sisivana, ita eda hahetoho ai. ^b 3.17 “Kinerete” na Galilea gohuna ladana ta.

¹⁸ Una negana ai na haġanimui, nato: Iehova ese ina tano vada e henimui, emui. Emui goada taudia iboudiai na edia tuari ġaudia bae abi, tadikakamui Israel taudia vairadai. ¹⁹ A adavamui bona natumui bona emui boromakau - dibagu emui boromakau na momo - vada na henimui hanuadia ai bae noho, ²⁰ ela bona Iehova ese tadikakamui na laġa-ani baine henidia, bona umuidanu laġa-ani baine henimui. Bena Iehova ese be henidiamu tanona Ioridane sinavaina unukahana ai na idia ese bae abia, edia tano; bona umui na iboumui ai ba lou lao, vada na henimui tanona ai ba noho.

²¹ Una negana ai Iosua na haġania, nato, Iehova, emu Dirava, ese ini pavapava raruosi ede e karadia toma na matamu amo vada o itaia; benaini, ba lao henidia basileiadu danu unu baine karadia toma. ²² Idia garidia basio gari; Iehova, emu Dirava, ese oi daimu ai baine tuari.

²³ Una negana ai danu lau ese Iehova na noia, nato, ²⁴ Ĝaubada Iehova e, oi na emu siahu bona imamu ena goada toadia vada o haheitalaigu matama; badina be edena dirava, guba ai eiava tanobada ai, ġaukara badadia bona siahu toadia ikaradia mai dibana, oi heġereġeremu?

²⁵ Iehova e, mani emu kara bama raka hanai, taora namona Ioridane sinavaina unukahana ai bona ororo tanodia namodia ela bona Lebanon bama itadia. ²⁶ A Iehova ese e badu henigu, umui daimui ai; bena se kamonai henigu. Ia ese e haere henigu, eto, Vadaeni, ena hereva na basio gwauraia lou. ²⁷ Pisga ororona ba dara dae, dorina ai ba gini, ba roha lao, tano na matamu amo ba itaia, lahara kahana ai, mirigini kahana ai, diho kahana ai, mairiveina kahana ai; badina be ina Ioridane sinavaina na basio hanaia. ²⁸ A Iosua ba haġania bona ba hagoadaia, bona lalona ba ha-aukaia; badina be ia ese ina besetaudia baine hakaudia hanai, Ioridane sinavaina unukahana ai; bena oi ese matamu amo ba itaia tanona na ia ese baine henidia, edia tano. ²⁹ Taunabunai, ita na koura ai ta taruha, Bete-peoro hevaira hehenina ai.

4 ¹ Israel e, vada na hadibalaimui taravatudia bona haheġanidia ba kamonaidia bona ba badinadu; bena vada ba mauri, bona Iehova, senemui edia Dirava, baine henimui tanona ai ba raka vareai bona bavabia, emui. ² Vada na henimui haheġanidia latadiu hereva ta basio atoa kau, bona edia amo hereva ta basio abia oho, a Iehova emui Dirava ena haheġani ba badinadu, lau ese vada na henimui heġereġerena.

³ Matamui amo vada o itaia, Iehova na ede e kara toma Baal-peoro ai; badina be Iehova emui Dirava ese Peoro taudia edia Baal e toma henia diho taudia umui bogaragimui ai e aladia mase, ⁴ a umui Iehova, emui Dirava, o abidadama henia taumui iboumui ai vada ome mauri ema bona hari. ⁵ A laloa, Iehova egu Dirava ese vada e henigu taravatudia bona haheġanidia lau ese vada na henimui, ba raka vareai bona bavabia tanona ai ba badinadu totona. ⁶ Ba badinadu, bona karadia ba kara;

badina be emui aonega bona emui lalo-parara na unu amobae hedinarai, bese idau-idau vairadiai. Bena ini taravatu iboudiai baekamonai negana ai na baeto "Momokani ina bese badana na aonega bona lalo-parara besena".⁷ Badina be edena bese badana edia dirava ese e raka henida kahimu, Iehova ita eda Dirava ta boi heniamu negadiah ai e raka henida kahimu heğereğerenah.⁸ Bona edena bese badana edia taravatu bona edia haheğani na mamaoro-mamaoro, lau ese hari dina ai na henimuimu taravatudia iboudiai heğereğeredia.

⁹Nahuamu ba tohoa, laumamu ba gimaia, matamu amo vada o ita ġaudia ba readia na garina, bera emu mauri dinadia iboudiai lalomu amo bae boio na garina. Natumu bona tubumu ba hadibadia,¹⁰ Horeb ai Iehova emu Dirava vairanai o gini dinana ai, Iehova ese lau e hereva henigu, eto "Taunimanima ba haboudia vairagu ai, egū hereva bae kamonai, bera lau garigu bae gari, tanobada ai bae noho dinadia iboudiai, bona natudia bae hadibadia, idia danu unu bae kara toma".

¹¹Bena umui na o raka kahira, ororo badi-tanona ai o gini. Una negana ai Iahi hururu-hururudia na ororoamo e daeva guba ai, bona ori dubuna ese gabu idoinai e havaburaia.¹² Bena Iehova ese lahi bogaragina amo e hereva henimui; ena hereva vada o kamonai, to oromana asio itaia, gadona mo o kamonai.¹³ Bena ena taravatu e henimui, taravatu gwauta ba badinadia eto, bona huro-nadidia palakadia ruaosi ai etoredia.¹⁴ Una negana ai Iehova ese e hağanigu, ena taravatu bona ena haheğani baina hadibalaimui, bera ba lao henia bona bavabia tanona ai ba badinadia.¹⁵ Taunabunai, nahuamui ba toho; badina be Iehova ese Horeb ai lahi bogaragina amo e hereva henimui dinana ai ia oromana asio itaia,¹⁶ boma kerere, laulau ta boma koroa na garina: tau laulauna eiava hahine laulauna,¹⁷ eiava tanobada ena mauri ġauna ta laulauna, eiava atai ai e rohomu manuna ta laulauna,¹⁸ eiava tano ai e raumu ġauna ta laulauna, eiava davara ai e nohomu gwarumena ta laulauna.¹⁹ Nahuamui ba toho danu, guba ai ba gaga dae, dina bona hua bona hisiu ba itadia, negadiah ai na lalomui bae hekwawanai bera ba toma henidiah diho na garina. Idia be Iehova, emui Dirava, ese vada e kara, guba henunai e nohomu besedia iboudiai ihanamodia.²⁰ A Iehova ese Aigupto amo vada e hakaumui lasi, e kara auri amuna amo bema verimui lasi na heto, ena bese korikori ai baine halaomui totona. Hari dina ai umui na iena bese.

²¹Iehova ese lau e badu henigu umui daimui ai, bera e gwau hamata, lau ese Ioridane sinavaina basina hanaia, bona Iehova emui Dirava ese baine henimui tanona namona basina raka vareai eto.²² Lau na ina tano ai baina mase, basina hanaia Ioridane sinavaina unukahana ai; a umui vada ba hanaia, una tano namona bavabia emui.²³ Nahuamui ba toho, Iehova emui Dirava ese vada e henimui taravatuna na basio laloa boio; bona laulau ta basio koroa, badina be Iehova, emui Dirava, ese una kara

taravana vada e atua. ²⁴Badina be Iehova, emui Dirava, na lahi ġaraka-ġaraka; ia na vaġeġe Diravana.

²⁵Natumui bona tubumui bae vara, bona una tano ai ba buruka, murinai boma kerere, ġau ta laulauana boma koroa, Iehova, emui Dirava, vairanai boma kara havara bona ena badu boma havaraia, ²⁶lau ese hari dina ai guba ladana ai bona tanobada ladana ai na hamaoromuimu umui na asi vanahana ba mase ore, una tano, iabina totona Ioridane sinavaina ba hanaia tanona, lalona amo ba boio. Basio noho daudau unuseni ai: do ba mase ore. ²⁷Iehova ese baine hakarohomui rohoroho tanobada besedia bogaragidia; vada ba gadoi, idau bese idau bese bogaragidia, Iehova ese baine hakarohomui gabudia ai. ²⁸Unuseni ai au diravadia bona nadi diravadia, taunimanima imadia amo e kara ġaudia, asie roharohamu, asie kamonaimu, asie anianimu, asie bonabonamu, ġaudia ba toma henidia diho. ²⁹To unu amo Iehova, emui Dirava, do ba tahua; bena ba tahua mai lalomui idoidiae bona mai laumamui idoidiae negana ai vada ba davaria. ³⁰Dina gabedia ai, hisi bavani dinadia ai, ini kara iboudiae na emui ai bae vara; una negana ai Iehova, emui Dirava, do ba lou henia bona ba kamonai henia. ³¹Badina be Iehova, emui Dirava, na hebogahisi Diravana; ia na basine kahumui nege bona basine habuamui tari, bona ena gwau-hamata, senemui e gwau henidia hamata, na basine laloa boio.

³²Nega gunadia sivaraidia ai ba tahua, Dirava ese taunimanima e karadia matama tanobada ai ema bona hari umui emui nega ai, bona guba dokona ela, bona guba dokona ai, ba henanadai, kara badana ta inihetomana na nega gunana ta ai, e vara bena sivaraina e gwauraia eiava. ³³Nega ta bese ta taudia, ese Dirava gadona lahi bogaragina amo e hereva vada e kamonai, umui o kamonaiva heġereġerena, bena dounu e mauri, eiava? ³⁴Eiava nega ta Dirava ese bese ta vada e lao henia, idau bese bogaragina amo vada e abia, iena a?, hahehisu amo, toa amo, hoa karadia amo, tuari amo, imana goadana amo, imana itoi-rorona amo, hahegari badadia amo, vada e abia, Iehova, emui Dirava, ese umui daimui ai bona umui vairarnui ai Aigupto ai, e karaia heġereġerena, a? ³⁵Umui emui ai vada e hedinarai: ba diba Iehova na Dirava; ia na asi idaina. ³⁶Guba amo e hereva henimui, baine hadibamui totona. Tanobada ai ena lahi badana e haheitalaimui; bena ena hereva na lahi bogaragina amo o kamonai. ³⁷Senemui e ura henidia bena garadia e abidia hidi, bona umui na ia vairanai Aigupto amo e hakaumui lasi mai siahu-badana ida, ³⁸bese badadia bona bese goadadia umui vairamuiai e luludia lasi, umui baine hakaumui vareai bona edia tano baine henimui totona, hari dina ai vada e karaiamu heġereġerena: ³⁹una dainai hari dina ai vada ba diba bona lalomui ai bavabia dae, Iehova na Dirava, guba ai bona tanobada ai; ia na asi idaina. ⁴⁰Taunabunai, ena taravatu bona ena haheġani, hari dina ai na henimuimu ġaudia, na ba badinadia; bena ba

namo, bona natumui danu bae namo umui murimui ai, bona emui dina bae hoho, Iehova, emui Dirava, ese e henimui hanaihanaimu tanona ai.

Roho-mauri Hanuadiah

⁴¹ Mose ese hanua toi e abidia hidi, Ioridane sinavaina mairiveina kahana ai, ⁴² ala-ala tauna, bamona e alaia mase, dia e inai henia guna dainai, toe hapadidia dainai, ia ese unu hanua ta baine heau henia, baine; roho mauri helaoreana. ⁴³ Hanuadiah bini: Besere, tano ġaġaena ororodia ai, na Ruben iduhuna taudia edia; Ramoto, Gilead ai, na Gad iduhuna taudia edia; bona Golan, Basan ai, na Manase taudia edia.

Haroro ihadokona

⁴⁴ Taravatu binai, Mose ese Israel taudia vairadiai e gwauraia. ⁴⁵ Haheġani bona taravatu bona hahemaoro herevadia bini, Mose ese Israel taudia e gwaurai henidiah, Aigupto amo e raka Iasi murinai. ⁴⁶ Gabuna be Ioridane sinavaina unukahana ai, Bete-peoro e vaira henia kourana ai, Sihon, Amoro pavapavana, Hesebon ai e nohova tauna, ena tano ai. Hari Sihon na Mose bona Israel taudia ese e hadarerea, Aigupto amo e raka lasi murinai, ⁴⁷ bena ena tano e abia. Og, Basan pavapavana, ena tano danu e abia. Unu pavapava raruosi na Amoro taudia edia pavapava: edia noho gabuna na mairiveina kahana ai, Ioridane sinavaina unukahana ai; ⁴⁸ Aroere, Aranon kourana isena ai, e matamaia, e laomu ela bona Sirion ororona (una na Heremon ladana ta); ⁴⁹ bona Araba taorana idoinai, Ioridane sinavaina mairiveina kahana ai, ela bona Araba gohuna, Pisga ororona badi-tanona ai.

Mose ena haroro iħaruana

5 ¹ Mose ese Israel taudia iboudiai e haboudia, e haroro henidiah, eto, Israel e, a kamonai: ini taravatu bona haheġani hari dina ai baina gwauraidia hedinarai na ba kamona idia, bona lalomai ai bavabidiah dae, bona ba badinadiah. ² Iehova eda Dirava ese taravatu e henida Horeb ai; ³ tamada se henidiah, to ita, doini ta mauri nohomu bona hari dina ai ina gabu ai ta heboumu taudia iboudai vada e henida. ⁴ Iehova ida o hevaira heheni una ororo ai, bena lahi bogaragina amo e hereva henimui. ⁵ A lau be Iehova bona umui padamui ai na gini una negana ai, Iehova ena hereva na gwaurai henimui; badina be umui na lahi garina o gariva dainai ororo ai asio dara dae. Ia eto,

⁶ Lau binai Iehova, emu Dirava: Aigupto taudia edia tano bona edia īgħi rumana amo na hakaumu lasi.

⁷ Idau dirava ta basio abia lau vairagu ai.

⁸ Laulau ta basio koroa, ġau ta laulauna: guba ġauna ta, eiava tanobada ġauna ta, eiava tanobada henuna ġauna ta, basio karaia. ⁹ Basio toma

henia diho, bona isiaina basio lao hen. Badina be lau Iehova emu Dirava na vađege Diravana: e inai henigumu taudia edia kara dika davadia na natudia bona tubudia latadiai baina kara ela bona uru ihatoina bona ihahanina; ¹⁰ a lau e ura henigumu bona egu taravatu e badinamu taudia baina bogadia hisi ela bona uru daha.

¹¹ Iehova emu Dirava ladana na basio hatoa kava hatoa kava; badina be Iehova ladana baine hatoa kava tauna na Iehova ese kara dika tauna ai baine halaoa;.

¹² Dina Helađa ba badinaia bona ba hahelađaia, Iehova, emu Dirava, ese e hađanimu heđeređerena. ¹³ Dina tauratoi lalodai emu ġaukara idoinai ba karaia, ¹⁴ a dina ihahituna na dina helađana, Iehova, emu Dirava, ena. Una dina ai basio ġaukara, oi eiava natumu hahinen, eiava natumu hahinen, eiava emu hesiai tauna eiava emu hesiai hahinen, eiava emu boromakau eiava emu doniki eiava emu ubu-ubu ġauna ta, eiava idau tauna emu ruma ai e noho hedoamu, emu hesiai tauna bona emu hesiai hahinen na oi ida bae lađa ani helaoreana. ¹⁵ Ba laloa, oi na hesiai tauna Aigupto tanona ai, bena Iehova, emu Dirava, ese imana e toia roro mai siahuna ida, unu amo e hakaumu lasi; taunabunai, Iehova, emu Dirava, ese vada e hađanimu, Dina Helađa ba badinaia.

¹⁶ Tamamu sinamu ba matauraidia, Iehova, emu Dirava, ese vada e hađanimu heđeređerena; bena emu mauri dinadia bae hoho, bona emu noho baine namo, Iehova, emu Dirava, ese e henimu tanona ai.

¹⁷ Basio ala-ala.

¹⁸ Basio heuda hanai.

¹⁹ Basio henao.

²⁰ Dekemu tauna basio habadelaia koikoi.

²¹ Dekemu tauna adavana basio ġahusia; ena ruma danu, eiava ena uma, eiava ena hesiai tauna, eiava ena hesiai hahinen, eiava ena boromakau, eiava ena doniki, eiava ena kohu ta, basio ġahusi.

²² Ini hereva na Iehova ese iboumui ai e gwaurai henimui, ororo ai o hebouva negana ai. Lahi bogaragina amo, bona ori bona dibura amo, e hereva henimui mai gao badana ida; una murinai hereva ta se gwauraia. A unu hereva na huro-nadidia palakadia rua ai e tore, bena e henigu.

²³ Umuiiese dibura bogaragina amo una gado o kamonaiva, bona ororo o itaia, lahi ese e araiava, bena o raka henigu kahi, iduhu lohiadia bona tau-badadia iboumui ai; ²⁴ oto, O itaia, Iehova, eda Dirava, ese ia hairaina bona siahuna vada e haheitalaida; ia gadona danu lahi bogaragina amo vada ta kamonai. Hari dina ai tame diba Dirava ese taunimanima vada e hereva henidia, bona unu taunimanima na doini mamauri. ²⁵ A baia mase ena namo be dahaka? Badina be ina lahi badana ese baine aramai ore. Iehova, eda Dirava, gadona ma baia kamonai lou, vada baia mase; ²⁶ badina be tanobada idoinai taunimanima be daika, mauri

Diravana gadona vada e kamonai, ita vada ta kamonai hegeregérena, Iahi bogaragina amo e hereva henia, bena vada e mauri? ²⁷Oi na ba raka kahi lao, Iehova, eda Dirava, ena hereva iboudiai ba kamonai; bena Iehova, eda Dirava, ese baine hamaoromu herevadia iboudiai ba hamaoromai. Ai na baia kamonai, bona karadia baia kara.

²⁸O hamaorolaigu herevadia na Iehova ese e kamonai. Bena Iehova ese e hereva henigu, eto, Ini taunimanima edia hereva vada na kamonai; edia hereva iboudiai na mamaoro-mamaoro. ²⁹Nega iboudiai unu bemalaloa toma bema namo; bena bema matauraigu bona egu hahegani iboudiai bema badina, unu amo edia noho bema namo, bona natudia edia noho bema namo, ela bona hanaihanai. ³⁰Baola, ba haiganidia, baoto “Emui kalaga ba lou heni”. ³¹A oi be lau badibadigu ai ba gini, bena baina hamaorolaimu taravatudia bona haheganidia iboudiai o ese ba hadibalaidia; bena baina henidia tanona bae noholaia negana ai bae badinadia.

³²Taunabunai, nahuamui ba toho, Iehova emui Dirava ena hahegani ba badinadia; basio raka siri, idiba kahana ai eiava lauri kahana ai. ³³Iehova emui Dirava ese vada e haiganilaimui dalana ai ba raka; bena ba mauri, bona emui noho baine namo bona emui dina bae hoho, ba noholaia tanona lalonai.

6 ¹Hahegani bona taravatu bona hahemaoro herevadia Iehova, emui Dirava, ese e henigu, baina hadibalaimui, bena ba raka hanai, emui tano ai ba halaoa tanona ai ba badinadia. ²Bena Iehova, emu Dirava, garina ba gari, ena taravatu bona ena hahegani, na henimumu gaudia, iboudiai ba badinadia, oi bona natumu bona tubumu, emu mauri dinadia iboudiai; unu amo emu mauri dinadia bae hoho. ³Taunabunai, Israel e, a kamonai, bona nahuamui ba toho; bena ba namo bona ba hutuma, rata bona bada-ranuna e arumutanona ai, Iehova, tamamui edia Dirava, vada e gwau henimui hamata hegeregérena.

⁴Israel e, a kamonai: Iehova na eda Dirava, Iehova mo sibona. ⁵Iehova, emu Dirava, ba lalokau henia mai lalomu idoinai, mai laumamu idoinai, bona mai goadamu idoinai. ⁶Ini hereva, hari dina ai na haiganilaimumu herevadia, na lalomu ai do bae mia; ⁷natumu danu ba hadibalaidia mai goadamu ida; rumai ba helai negadia ai, bona dala ai ba raka negadia ai, bona ba hekure negadia ai, bona ba tore isi negadia ai, ba herevalaidia.

⁸Idia na toa ai ba halaodia, imamu ai bona bagumu ai. ⁹Emu iduara ihua-ihuana kahana kahana audia ai ba tore, bona emu ikoukou ai danuba tore.

¹⁰Iehova, emui Dirava, ese senemui Abraham bona Isaak bona Iakob e gwau henidia hamata baine henemui eto tanona, ai baine hakaumui vareai ai; unuseni ai hanua badadia bona namodia, umui ese asio daidia,

¹¹ bona ruma, kohu namodia amo e honu umui ese asio habou, bona ranu guridia, umui ese asio ġei, bavabi; bona vine imeadia bona olive audia umui ese asio hadodia na anidia bavani boga kunu. ¹² Una negana ai nahuamui ba toho, Iehova ba reaia na garina; ia ese Aigupto taudia edia tano bona edia īgui rumana amo e hakaumui lasi. ¹³ Iehova, emui Dirava, garina ba gari; ia isiaina ba lao hen; ia ladana ai ba gwau hamata.

¹⁴ Idau dirava, hetabira tanodia ai e nohomu besedia edia dirava, basio toma henidia diho; ¹⁵ badina be Iehova, emui Dirava, bogaragimui ai e nohomu Diravana, na vaġeġe Diravana. Ba heita, Iehova, emui Dirava, ena badu na emui ai baine siahu bena tanobada kopina amo baine habuamui tari na garina.

¹⁶ Iehova, emui Dirava, na basio dibaġania, Masa ai o dibaġania heġereġerena. ¹⁷ Iehova, emui Dirava, ese ena haheġani bona ena hahedua bona ena taravatu vada e, henimui: ba badinadia mai goadamui ida. ¹⁸ Kara maoromaorodia bona kara namodia ba kara, Iehova vairanai; bena ba namo, ba raka vareai, tano namona, Iehova ese e gwau hamata senemui baine henidia eto tanona, bavabia, emui tano ai ba halaoa; ¹⁹ bona inaimui iboudiai na vairamui ai ba luludia lasi, Iehova ena gwauhamata heġereġerena.

²⁰ Nega gabena ai natumu ese baine nanadaimu, baineto “Ini haheġani bona hahedua bona taravatu Iehova, eda Dirava, ese vada e henida anidia be dahaka?” ²¹ Bena oi ese natumu ba haere henia, baoto: Ai na Farao isiaina a lao heniva Aigupto ai; bena Iehova ese ia imana siahuna amo e hakaumai lasi, Aigupto tanona amo; ²² una negana ai Iehova ese toa bona hoa karadia, babada bona memetau, e hahedinarai, Aigupto Iatanai bona Farao Iatanai bona Farao ena ruma taudia latadiai, ai vairamai ai. ²³ Unu amo e hakaumai lasi, seneda e gwau henidia hamata baine henidia eto tanona ai baine hakaumai vareai bona baine henimai helaoreana. ²⁴ Bena Iehova ese e haġanimai, ini taravatu iboudiai baia badinadia, bona Iehova, eda Dirava, garina baia gari, baia namo hanaihanai bona baine hamaurimai helaoreana, hari dina ai e hamauridamu heġereġerena. ²⁵ Eda kara maoromaoro binai, ina haheġani idoinai baita badinaia Iehova, eda Dirava, vairanai, vada e haġanilaidha heġereġerena.

7 ¹ Iehova, emui Dirava, ese baine hakaumui vareai, emui tano ai ba halaoa tanona lalonai, umui vairamui ai bese idau-idau baine luludia Iasi: Hititaudia, Girigasa taudia, Amoro taudia, Kanaan taudia, Perisi taudia, Hivi taudia, Iebusu taudia; bese hitu, badadia bona mai goadadia. ² Iehova, emui Dirava, ese umui imamui ai baine atodia, bena ba hadareredia negana ai ba habuadria tari bona bavaladia ore; idia ida basio herohemaino, bona basio bogadia hisi. ³ Basio adavadia; umui natumui ulatodia na edia uhau basio henidia, bona idia natudia ulatodia basio abidia, emui uhau adavadia. ⁴ Badina be unu boma kara toma, idia

ese natumui mamaruanedia na lauegu amo bema hakaudia siri, idau diravadia itomadiho-henidia totona; bena Iehova ena badu bema siahu, umui latamui ai, bona bema habuamui tari haraǵa-haraǵa. ⁵A ini ba karadia toma: edia ihaboulaina patadia baǵigi rohoroho; edia dubu autubuadria ba tara kohikohi; edia au helagadiaba hagaridria; edia kaivakuku na lahi ai ba doudia.

⁶ Badina be umui na bese helagana, Iehova, emui Dirava, ena. Iehova, emui Dirava, ese tanobada besedia iboudiai bogaragidia amo vada e abimui hidi, iena bese korikori ai baine halaomui totona. ⁷Iehova ese e lalokau henimui bona e abimui hidi, dia umui na bese badana dainai; lasi, bese iboudiai bogaragidiai umui na maraǵi herea. ⁸A Iehova ese e lalokau henimuimu bona ena gwauhamata senemui ediai ihamomokanina e uramu; una dainai mai imana siahuna ida vada e hakaumui lasi, iǵui rumana amo bona Aigupto pavapavana Farao imana amo vada e hamaurimui. ⁹Taunabunai, ba diba, Iehova, emui Dirava, na Dirava korikori, heabidadama Diravana: ia na ena hebogahisi ai ena gwauhamata e hamomokanimu ela bona uru daha, e lalokau heniamu bona ena haheǵani e badinamu taudia ediai. ¹⁰To e inai heniamu tauna ia ese basine bogaia hisi; davana do baine henia. ¹¹Taunabunai, haheǵani bona taravatu bona hahedua hari dina ai na henimuimu na ba badinadia namonamo.

¹² Ini hahedua ba hakala henidia bona ba badinadia bona karadia ba kara dainai Iehova, emui Dirava, ese ena gwauhamata baine hamomokania bona ena hebogahisi baine hahesiriu, senemui e gwau henidia hamata heǵereǵeren. ¹³Ia ese baine lalokau henimui, baine hanamomui, baine hahutumamui; garamui danu baine hanamodia, bona emui tano anidia baine hanamodia, emui uit bona emui vine ranuna bona emui dehoro bona emui boromakau natudia bona emui mamoe natudia, senemui e gwau henidia hamata baine henimui eto tanona ai. ¹⁴Bese iboudiai bogaragidiai umui baine hanamomomui badabada; taunimanima bona ubu-ubu ǵaudia ibouboudiai natudia bae havaradia, ta basine gabani. ¹⁵Iehova ese gorere iboudiai na emui amo baine abi oho, Aigupto ai o davari goreredia na umui latamui ai basine atodia to inaimui iboudiai latadiai baine atodia. ¹⁶A Iehova, emui Dirava, ese baine henimui oreadia iboudiai na umui ese bavaladia ore; basio bogadria hisi bona edia dirava basio toma henidia diho; badina be unu ba kara toma, vada ba hekwakwanai.

¹⁷Readia lalomu ai baoto “Ini bese ese lau e hereagumu: ede baina luludia lasi toma?” ¹⁸To idia garidia basio gari. Iehova, emui Dirava, ese Farao bona Aigupto idoinai ede e karadia toma na ba laloa tao; ¹⁹hahehisni bona toa bona hoa karadia matamui ese e itadia, bona Iehova, emui Dirava, ese imana mai siahuna amo e hakaumui lasi na ba

haeroa. Iehova, emui Dirava, ese o gari henidiamu besedia iboudiai na unu baine karadia toma. ²⁰Oibe, Iehova, emui Dirava, ese nanigo baine siaidia bogaragidiai, ela bona bese kwabukwabudia, bae komu taudia, na bae ore vaitani. ²¹Basio gari henidia, badina be Iehova, emui Dirava, na bogaragimui ai e nohomu: ia na Dirava badana, hahegari Diravana. ²²Iehova, emui Dirava, ese ini bese na metaira-metaira umui vairamui ai baine luludia lasi; basio habuadria haraḡa-haraḡa, uda boromadia bae momo emui tano ai na garina. ²³A Iehova, emui Dirava, ese umui imamui ai baine atodia, baine haheḡonudia patapata, ela bona bae ore vaitani. ²⁴Edia pavapava na imamui ai baine atodia; ladadia ba haboiodia guba henuna amo; ta ese basine laomui ahu diba, ela bona ba habuadria tari vaitani. ²⁵Edia dirava laulaudia na lahi ai ba doudia; iheralaidia *gold-na* bona *silver-na* na basio hekise-hekise henibona basio abi, ba hekwakwanai na garina. Iehova, emui Dirava, ese unu ġau e dadaraimu. ²⁶Vada e dadaraia ġauna na emui rumiai basio vareailaia, ena dika ai ba dika na garina: ena amo ba raka oho, ba rakatania, ba gari henia bona ba inai henia, badina be ia na heuduguirai ġauna.

8 ¹Nahuamui ba toho, hari dina ai na henimuim u haheḡanidia iboudiai ba badinadia, unu amo ba mauri, bona ba hutuma, a ba raka vareai, Iehova ese senemui e gwaurai henidia hamata tanona bavabia, emui tano ai ba halaoa. ²Iehova, emui Dirava, ese laḡani hari-ahui lalodiae tano ġaġaena ai e hakaumui daladia ba haero, ihamaumui bona lalomui itohodia totona unu e kara toma, baine diba, ena haheḡani ba badinadia eiava lasi. ³Ia ese e hamanaumui bona e hahitolomui, bena mana e henimui, aniani ġauna matamatana emui ai, tamamui asi dibadia ġauna. Unu amo e hadibamui, taunimanima na dia aniani amo mo se maurimu, a Iehova uduna amo e lasimu herevadia iboudiai amo danu. ⁴Unu laḡani hari-ahui iboudiai lalodiae emui dabua; asie dika, bona aemui asie gudu. ⁵Ba laloa danu, tamana ese natuna matana e hakaniamu na heto, Iehova, emui Dirava, ese umui matamui unu e hakani tomava. ⁶Taunabunai, Iehova, emui Dirava, ena haheḡani ba badinadia; ena dala ai ba raka, bona ia garina ba gari. ⁷Badina be Iehova, emui Dirava, ese tano namona ai be hakaumui vareaimu: sinavai momo tanona, mai ranu gabudia bona ranu guridiae, koura ai bona ororo ai. ⁸Ia na uit momo bona bali^c momo tanona, mai vine audia bona suke audia bona rimono audia bona olive audia, bona mai bada-ranuna danu. ⁹Unuseni ai flaoa bavania boga-kunu; ġau ta ai basio dabu. Una tanoena nadi na auri nadidia; ena ororo ai danu auri labora-labora ba ġeja. ¹⁰Bavaniani, bogamui bae kunu; bona Iehova, emui Dirava, ba imodaia, tanona;namona na ia ese vada e henimui dainai.

^c 8.8 “Bali” na flaoa ikaralaina reina ta, uit na heto. “Vine” bona “suke” bona “Rimono” bona “olive” na Heberu taudia edia au huahua haida ladadia.

¹¹ Nahuamui ba toho, Iehova, emui Dirava, ba reaia na garina, eiava ena haheğani eiava ena taravatu eiava ena hahedua hari dina ai na henimuimu ba readia na garina. ¹² Bavaniani, bogamui bae kunu; rumu namodia ba hagini, ba noholai; ¹³ emui boromakau seridia bona emui mamoe seridia bae hutuma; emui *silver* bona emui *gold* bae bada; emui ġau iboudiai bae momo. ¹⁴ Una negana ai nahuamui ba toho, ba hekokoroku na garina, bona Iehova, Aigupto taudia edia tano bona edia īgħi rumana amo e hakaumui lasi Diravana, ba reaia na garina. ¹⁵ Ia ese una tano ġaġaena badana bona dikana amo e hakaumui hanai; gaigai bona doadoa edia hekori amo e hamaurimui; bona tano kaukauna ai, asi ranuna tanona ai, ranu na nadi hagħagħana amo e ha-arua lasi, amui. ¹⁶ Tane ġaġaena ai ia ese mana amo e ubumuiva, tamamui asi dibadia anianina, baine hamanaumui bona lalomai baine dibadia bona dokona ai baine hanamomui helaoreana. ¹⁷ Taunabunai, lalomu ai basioto “Lau siahugu bona imagu goadana ese ina taġa vada na abia, egu”. ¹⁸ A Iehova, emui Dirava, ba laloa, badina be ia ese siahu e henimuimu, taġa bavabilāia, ena gwauhamata, senemui e gwaurai henidha hamata ġauna, baine hamomokania totona, hari dina ai e karamu heġereġerena.

¹⁹ A Iehova, emui Dirava, boma laloa boio, dirava idaudia boma raka henidha kahi, isiaidia boma lao hen bona boma toma henidha diho, hari dina ai na hamaoromui momokanimu, vada ba mase. ²⁰ Iehova ese bese haida umui vairamui ai e habuadia tarimu na heto, umui danu baine habuamui tari; badina be o gwau edede, Iehova, emui Dirava, gadona asio kamonai henia.

9 ¹ Israel e, a kamonai. Hari dina ai umui ese Ioridane sinavaina ba hanaia, bese badadia, goada ai e hereamui besedia, edia tano bavabi emui; hanua badadia danu, edia maġu na guba ai e daemu hanuadja, bavabi emui. ² Unu bese taudia na babada bona lalata; idia na Anakim taudia: dibamui, bona haridia vada o kamonai, e tomu “Anak natuna vairadiah daika baine gini?” ³ Vada ba diba, hari dina ai Iehova, emui Dirava, na vairamui ai baine hanai, lahi ġaraka-ġaraka na heto; baine habuadia bona baine hamanokadia; bena umui ese ba hahavadia bona bavaladia ore haraġa, Iehova ese vada e gwau henimui hamata heġereġerena.

⁴ Iehova, emui Dirava, ese vairamui ai baine luludia lasi murinai, lalomu ai basioto “Egu kara maoromaoro dainai Iehova ese ina tano vada e henigu”. Lasi; idia edia kara havara daidiai Iehova eseunu bese na vairamui amo baine luludia lasi. ⁵ Edia tano bavabia emui, dia emui kara maoromaoro eiava lalomui ġogħoeba-ġogħoeba daidiai, to unu bese edia kara havara daidiai Iehova, emui Dirava, ese vairamui amo baine luludia lasi, senemui Abraham bona Isaak bona Iakob e gwaurai henidha hamata herevana ihamomokanina totona.

⁶Taunabunai ba diba, Iehova, emui Dirava, ese ina tano namona e henimuimu na dia emui kara maoromaoro daidiae; badina be umui na gwau-däge taumui. ⁷Ba laloa tao, basio laloa boio, Iehova, emui Dirava, ede o habadua toma tano ġaġaena ai: Aigupto amo o raka lasi dinana ai ema bona ina gabu ai o kau, umui ese Iehova vada o gwau edeede henia. ⁸Horeb ai danu Iehova ena badu o havaraia; bena ena badu ai baine habuamui tari eto. ⁹Ororo ai na dara dae, huro nadidia, Iehova ese e henimui taravatudia e torelai nadidia, iabidia; una negana ai lau na dina hari-ahui boi hari-ahuiororo ai na nohova, aniani asina aniva, ranu asina inuva. ¹⁰Bena Iehova ese huro nadidia ruaosi e henigu, Dirava imana kwakikwakina e torelai ġaudia; idia latadiet Iehova ena hereva iboudiae vada e hetore, hebou badana dinana ai, ororo ai, lahi bogaragina amo e hamaorolaimui herevadia. ¹¹Dina hari-ahui boi hari-ahui e ore ai, Iehova ese unu nadi e henigu, taravatu nadidia. ¹²Bena Iehova ese e hamaorogu, eto, A tore isi, ina gabu amo a hekei; haraġa-haraġa; badina be Aigupto amo vada o hakaudia lasi taudiavada e kara havara; na haġanilaidia dalana amo vada e raka siri haraġa-haraġa, kaivakuku ta vada e karaia.

¹³Bena Iehova ese e hereva henigu, eto, Ina bese taudia vada na itadia, idia na gwau-däge taudia. ¹⁴A siri, baina habuadie tari, ladadia na baina roho guba henuna amo. Bena oiemu amo bese badana ta, idia baine hereadie besena, baina havaraia. ¹⁵Taunabunai na raka muri, ororo amo na hekei. Ororo na lahi ese e araia. Taravatu nadidia ruaosi na imagu ai. ¹⁶Bena na roha lao, na itamui, Iehova, emui Dirava, vairanai vada o kara havara, boromakau natuna laulauna vada o koroa, Iehova vada e haġanilaimui dalana amo vada o raka siri haraġa-haraġa. ¹⁷Bena huro nadidia ruaosina abidia, imagu amo na tahodia dobi; idia na vairamui ai e makohi rohoroho. ¹⁸Bena Iehova vairanai na goru diho, nega gunana heġereġerena, dina hari-ahui boi hari-ahui aniani asina aniva bona ranu asina inuva, emui karadika iboudiae daidiae; badina be Iehova vairanai o kara havara bona ena badu o havaraia. ¹⁹Iehova ese e badu henimui dikadikava bona e urava baine habuamui tari dainai kudougu e hetaha; a una negana ai danu Iehova ese egħi noinnoi ma e abia dae. ²⁰Iehova ese Aaron danu e badu henīava una negana ai, baine alaia mase eto; ia dainai danu na ġuriġuriva. ²¹Bena emui kara havara ġauna, hari boromakau natuna laulauna, na abia, Iahi ai na gabua; bena na huaria sisisisi, ġahū na heto; bena hari ġahū na ororo amo e aruva sinavaina ai na negea.

²²Tabera ai danu, bona Masa ai, bona Kibroto-hatava ai, umui ese Iehova o habadua. ²³Bena Iehova ese Kade-baranea amo ma e siāmūi, eto “Vada aola; vada na henimui tanona bavabia”. Una negana ai umui na o gwau edeede, Iehova emui Dirava ena haheġani asio badinaia, bona asio abidadama henia, bona gadona asio kamonai. ²⁴Emui ai na kau dinana ema bona harihari umui ese Iehova vada o gwau edeede henia.

²⁵Taunabunai lau na dina hari-ahui boi hari-ahui Iehova vairanai nagoru dihova; badina be Iehova ese baine habuamui tari eto. ²⁶Bena Iehova na noia, nato, Ģaubada Iehova e, emu bese basio habuaia tari, dihimu basio aladia ore. Oi siahumu amo vada o hamauridia; oi imamu siahuna ai Aigupto amo vada o hakaudia lasi. ²⁷Emu hesiai taudia, Abraham bona Isaak bona Iakob, ba lalodia; ina bese taudia edia gwau-däge bona ediakara havara bona edia kara dikä basio lalodia; ²⁸emu hahekau dainai a rakania tanona taudia ese bae kirikirilaimu na garina, baeto “Iehova na asi goadana e gwaurai henidia hamata tanona ai baine hakaudia vareai”, bona “E inai henidia dainai vada e hakaudia lasi tano ġaġaena ai, baine aladia mase totona”. ²⁹Badina be idia na oiemu bese, oi dihimu; oi ese imamu o toia roro, emu siahu badana amo o hakaudia lasi.

10 ¹Una negana ai Iehova ese e hamaorogu, eto, Huro nadidia rua ma ba utu palaka, gunadia heġereġeredia, bena ororo ai ba dara dae dekegu ai. Bona maua ta reirei amo ba karaia. ²Bena revareva baina tore unu huro nadidia ai, nadi gunadia ai e hetore heġereġeredia. Bena maua ai ba udadia. ³Taunabunai lau ese kela^d reireidia na abi, maua na karaia, bona huro nadidia rua na utu palaka, gunadia heġereġeredia, ororo ai na daralai dae. ⁴Bena ia ese taravatu gwautaosi e tore, unu huro nadidia ai, gunadia ai e hetore heġereġeredia. Unu taravatu be Iehova ese ororo ai e henimui ġaudia, lahi bogaragina amo e gwaurai, hebou dinana ai. Bena Iehova ese unu nadi vada e henigu. ⁵Bena na raka muri, ororo amo na hekei, hari nadi na na karaia heġaeġae mauana ai na udadia. Idia na doini mimia, Iehova ese ena haheġani e henigu heġereġerena.

⁶(Israel taudia na Bene-iaakan ranu-guridia amo e laolao, ela bonaMosera ai e kau; unuseni ai Aaron e mase, bena e guria. Ia natuna Eleasara ese e boloa, hahelaġa tauna dagina ai. ⁷Unu amo ma e laolao, Gudugoda ela. Gudugoda amo ma e laolao, Iotobata, sinavai momo tanona, ela. ⁸Una negana ai Iehova ese Levi iduhuna e abia hidi, Iehova ena taravatu mauana bae huaia, bona Iehova vairanai bae gini; ena ġaukara bae kara, bona ia ladana bae heatolaia, ema bona hari dina. ⁹Una dainai Levi na asi ahuna tadikakana bogaragidiai. Ia ahuna na Iehova, Iehova, emui Dirava, ese e hamaoroa heġereġerena.)

¹⁰Lau na dina hari-ahui boi hari-ahui ororo ai na nohova, nega gunana heġereġerena; bena nega iharuana ai danu Iehova ese egu noinoi e abia dae, bena se habuamui tari. ¹¹Bena Iehova ese e hamaorogu, eto, A tote isi, emu oreia taudia vairadai ba raka; bena senedia na gwau henidia hamata baina henidia nato tanona ai bae raka vareai, bona bae abia edia.

¹²Israel e, harihari Iehova, emui Dirava, ena ura be dahaka emui ai? Ina mo: Iehova, emui Dirava, garina ba gari, bona ena dala iboudiai

^d 10.3 “Kela”: hanua haida e tomu “budabuda”.

ba raka. Iehova, emui Dirava, ba ura henia, bona isiaina ba lao hen
mai lalomui idoidiae bona mai laumamui idoidiae; ¹³ bona Iehova ena
hahegani bona ena taravatu iboudiae, lau ese umui ihanamomui totona
hari ina dina ai vada na gwaurai henimui gaudia, ba badinadia. ¹⁴ A
laloa, Iehova, emui Dirava, na guba biaguna bona atai gabudia lohiana;
tanobada na iena, bona tanobada anina idoinai danu iena; ¹⁵ to Iehova
ese umui senemui e abidia dae, ena lalokau, bona garadie e abidia hidi,
ena bese, umui sibomui, bese iboudiae bogaradiae, ema bona hari ina
dina. ¹⁶ Taunabunai, lalomui ba hahelaagadia, bona emui gwau-dage ba
negea. ¹⁷ Badina be Iehova, emui Dirava, na dirava edia Dirava bona
lohia edia Lohia; ia na Gaubada; ia na siahu bona hahegari Diravana. Ia
vairanai taunimanima iboudiae na hegeregere; ta ese ia lalona basine
ania diba. ¹⁸ Ia ese vabu bona ihareha na ena hahemaoro goevaagoevana
amo e hanamodiamu, bona noho-hedoatauna e lalokau heniamu, e
ubuamu bona e hadabualaimu. ¹⁹ Taunabunai, noho-hedoatauna ba
lalokau henia; badina be umui danu Aigupto tanonaa o noho hedoava.
²⁰ Iehova, emui Dirava, garina ba gari; ia isiaina ba lao hen; ia ba
badinaia; ia ladana ai emui gwauhamata ba gwaurai. ²¹ Ia ba imodaia, ia
na emui Dirava; siahu bona hahegari karadie iboudiae matamui ese vada
e ita be ia ese e kara. ²² Senemui na Aigupto ela, taunimanima hitu-ahui
hona; a harihari Iehova, emui Dirava, ese vada e hahutumamui, guba
hisiudia na heheto.

11 ¹ Taunabunai, Iehova, emui Dirava, ba ura henia bona ba
kamonai henia; ena hahedua bona ena taravatu bona ena
hahegani ba badinadia nega iboudiae. ² Hari dina ai ba laloa namonamo:
badina be ini hereva na dia natumui, gau ta asi dibadia bona gau ta asie
itaia, asina herevalai henidiamu. Iehova, emui Dirava, ena mata-hakani,
bona ena siahu, bona imana mai goadana ida e toia roro, ba haerodia.
³ Ena toa bona ena hoa karadie, Aigupto ai e kara, Farao, Aigupto
pavapavana, bona ena tano idoinai, ede e karadie toma danu ba haeroa.
⁴ Aigupto ena tuari oreadia danu, mai edia hosi bona mai edia kariota,
Davara Kakakakana abatana amo e habubunidia, umui e havamui negana
ai; Iehova ese ma e habuadia tari ema bona hari dina. ⁵ Ba laloa danu ede
e karamui toma tano gaagaena ai, ema bona ina gabu ai o kau.

⁶ Ma ba laloa, Datan mai tadina Abiram, Eliab Ruben natuna, ede e
karadie toma: tano ese e hadonodia, idia bona edia rumtaudia bona
edia kalaga bona edia mauri gaudia iboudiae, Israel taudia iboudiae
bogaragidiae. ⁷ Siahu karadie iboudiae Iehova ese vada e kara, umui ese
matamui amo vada o ita.

⁸ Taunabunai, hari dina ai vada na haaganilaimui haheganidiae ba
bardinadia; bena ba goada, ba raka vareai, iabina totona ba hanai tanona
vada bavabia; ⁹ emui mauri dinadia bae hoho danu, Iehova ese senemui

e gwaurai henidia hamata tanona ai. Una tano na idia mai garadia ida bae abia eto; ia na rata bona bada-ranuna e arumu tanona.¹⁰ Badina be iabina totona ba rakavareai tanona na dia o rakanania tanona Aigupto bamona. Unuseni ai emui uhe o hado, bena aemui amo ihapariparidia ola, aniani avadia umadia na heheto.¹¹ A iabina totona ba raka hanai tanona na ororo bona koura tanona, guba medudia ese e haparipariamu tanona,¹² Iehova, emui Dirava, ese e reğuamu tanona. Iehova, emui Dirava, ese e hağereamu, nega iboudiai, lağani matamana ela bona lağani dokona.

¹³ Hari dina ai na hağanilaimuimu haheğanidia boma badinadia, Iehova, emui Dirava, boma ura henia, bona isiaina boma lao henii mai lalomui idoidiai bona mai laumamui idoidiai,¹⁴ ia ese medu baine henimui ena nega korikori ai, medu gunadie bona medu gabedia, tano ihapariparina; bena emui uit bona emui vine ranuna bona emui dehoro ba haboudia.¹⁵ Rei matamata danu baine henimui, emui seri adia; bavaniani, bogamui bae kunu.¹⁶ Nahuamui ba toho, sibomui lalomui ba hekoi bena ba raka siri, dirava idaudia isiaidia ba lao henii bona ba toma henidia diho, na garina.¹⁷ Unu boma kara toma, Iehova ena badu emui ai baine vara; bena ia ese guba baine koua, medu na basine diho bona tano anidia na basie vara; bena tano namona, Iehova ese e henimuimu tanona, lalona amo ba boio harağa.

¹⁸ Taunabunai, ini egu hereva na lalomui ai bona laumamui ai ba dogodia tao; idia na toa ai baela, imamui ai bona bagumui ai.¹⁹ Natumui ba hadibalaidia, ruma ai o helaimu negadia ai, bona dala ai o rakamu negadia; ai, bona o hekuremu negadia ai, bona o tore isimu negadia ai, do ba herevalaidia.²⁰ Emui iduara ihua-ihuadie kahana kahana audia ai ba tore, bona emui ikoukou ai danu ba tore;²¹ bena emui mauri dinadia bona natumui edia mauri dinadia bae hoho, Iehova ese senemui e gwaurai henidia hamata tanona ai, guba na tanobada daenai baine mia negana idoinai.²² Badina be na hağanilaimuimu haheğanidia iboudiai boma badinadia namonamo, Iehova emui Dirava boma ura henia bona ena dala iboudiai lalodiae boma raka bona enai bona tao,²³ bena Iehova ese ini bese iboudiai na umui vairamui ai baine luludia Iasi, bena bese badadia, umui e hereamui besedia, gabudia do bavabi.²⁴ Aemui bae moi tao gabudia na bavabi, emui. Emui tano bavabia, tano ğağena amo ela bona Lebanon, bona Eufrate sinavaina amo ela bona Davara Badana.²⁵ Tau ta ese basine laomui ahu dibä; Iehova ese gari baine havaraia, ba lao henia tanona Ialonalı; iboudiai na umui garimui bae gari, ia ese e gwau henimui hamata heğereğerenä.

²⁶ O itaia, hari dina ai lau na hahenamo bona heuduguirai umui vairamui ai na atodiumu:²⁷ hahenamo be Iehova, emui Dirava, ena haheğani, hari dina ai na hağanilaimuimu ğaudia, ba badinadia davana;

²⁸ heuduguirai be Iehova emui Dirava ena hahegani basio badinadia, a hari dina ai na haaganilaimuimu dalana amo ba raka siri bona dirava idaudia, asi dibamui diravadia, muridiae ba raka na davana.

²⁹ Bena Iehova, emui Dirava, ese bavabia emui tano ai ba halaoa tanona Ialonai baine hakaumui vareai negana ai, umui ese hahenamo na Gerisim ororona ai bavatoa, bona heuduguirai na Ebal ororona ai bavatoa. ³⁰ Idia na Ioridane sinavaina unukahana ai, lahara kahana ai, dina e dihomu kahana ai, Kanaan taudia Araba ai e nohomu edia tano ai. Una tano na hevaira henina ai, More au helagana badinai.

³¹ Badina be umui ese Ioridane sinavaina ba hanaia, ba raka vareai, Iehova, emui Dirava, ese e henimuimu tanona bavabia, emui tano. Bena bavabia bona ba noholoia negana ai, ³² nahuamui ba toho, taravatu bona hahegani iboudiae, hari ina dina ai na henimuimu gaudia, na ba badinadia.

12 ¹Taravatu bona hahegani bini, Iehova, senemui edia Dirava, vada e henimui tanona ai ba badinadia namonamo, tanobada ai ba mauri noho dinadia iboudiae. ²Gabudia bavabi besedia edia dirava e toma henidia dihomu gabudia iboudiae ba habuadie tari, ororo badadia ai bona ororo maraigidia ai bona au mauridia henudiae. ³Edia ihaboulaina patadia ba gigidie dobi; edia pupu nadidia ba hamakohidie rohoroho; edia au helagadia ba. doudiae; edia kaivakuku ba hamakohidie, bona ladadia ba roho una gabu ai.

⁴Iehova emui Dirava, na unu basio kara henia toma. ⁵A Iehova, emui Dirava, ese gabu ta baine abia hidi, emui iduhu iboudiae lalodia amo, unuseni ai ladana baine atoa, bona unuseni ai baine noho. Una gabu ba tahua; ⁶bena ba lao henia, emui gole-oho bouboudia, bona emui boubou idaudaudiae, bona emui karoa ihagwautadia, bona emui duduisi gaudia, bonaemui gwauhamata gaudia, bona emui herahia gaudia, bona emui boromakau natudiae roboadiae, bona emui mamoe natudiae roboadiae, iboudiae ba laohai. ⁷Unuseni ai danu Iehova, emui Dirava, vairanai bavaniani, bona ba moale hebou, emui gaukara iboudiae lalodiai, umui bona emui rumia taudiae, badina be Iehova, emui Dirava, ese vada e hanamomui.

⁸Harihari iniseni ai ta karamu karadia na unuseni ai basio kara. Iniseni ai ta ta ena ura ena ura ta karamu, ⁹badina be emui lagaa-ani gabuna bonaemui tano korikori, Iehova, emui Dirava, ese baine henimui gabuna, na do asio kau. ¹⁰A Ioridane sinavaina unukahana ai ba hanai, Iehova, emui Dirava, ese baine henimui emui tano korikori ai ba halaoa tanona; bena ia ese inaimui bogaragidie amo baine hamaurimui ela bona mai mainomui ida ba noho; ¹¹una negana ai vada na haaganilaimui gaudia iboudiae ba laohaidiae, Iehova, emui Dirava, ese, ia ladana unuseni ai baine mia totona, baine abia hidi gabuna ai: emui gole-oho bouboudiae,

bona emui boubou idau-idaudia, bona emui karoa ihagwautadia, bona emui dudui-isi ġaudia, bona emui gwauhamata ġaudia, Iehova ena.

¹² Una negana ai umui na Iehova, emui Dirava, vairanai ba moale hebou, umui bona natumui maruanedia bona natumui hahinedia, bona emui hesiai taudia bona emui hesiai hahinedia; bona Levi tauna emui hanua ai e nohomu danu, badina be ia na asi ahuna bona asi ena tano umui bogaragimui ai. ¹³ Nahuamui ba toho, emui ġole-oho bouboudia na basio hahelāgadie gabu kavakava ai, ¹⁴ a Iehova ese emui iduhu bogaragidia amo baine abia hidi gabuna ai mo; unuseni ai emui ġole-oho bouboudia ba hahelāgadie, bona unuseni ai na haġānilaimiu mu karadia iboudiae ba kara.

¹⁵ Ĝau tamona, emui hanua idau-idaub iboudiae lalodiae, mauri ġaudia haida, uda nanidia bona dia na heheto, bavaladia diba, bona hidiodia bavani, emui ura heġereġerena, bona Iehova, emui Dirava, ese ena hahenamo vada e henimui heġereġerena; vada e taubu taudia bona asie taubu taudia bae ani diba. ¹⁶ A mai raradia na basio ani; rara na tano ai ba hahebubua, ranu na heto.

¹⁷ Ini na basio ani diba, emui hanua idau-idaub iboudiae lalodiae: emuiuit eiava emui vine ranuna eiava emui dehoro karoadi ia ħagwautadia, eiava emui boromakau eiava emui mamoe natudia roboadia, eiava emui gwauhamata ġaudia eiava emui herahia ġaudia eiava emui dudui-isi ġauna. ¹⁸ A Iehova, emui Dirava, vairanai bavani, Iehova, emui Dirava, ese baine abia hidi gabuna ai, oi bona natumu maruanena bona natumu hahinen, bona emu hesiai tauna bona emu hesiai hahinen, bona Levi tauna emu hanua ai e nohomu; bona emu ġaukara iboudiae lalodiae ba moale. ¹⁹ Nahuamu ba tohoa, Levi tauna basio reaia, emu tano ai ba noho dinadia iboudiae.

²⁰ Iehova, emui Dirava, ese emui tano baine habadaia, vada e gwau henimui hamata heġereġerena, bena gado dainai baoto “Lau na vamu baina ania”, una negana ai vamu do bavania, emui ura heġereġerena. ²¹ Iehova, emui Dirava, ese baine abia hidi bona ladana baine nemailaia gabuna bema daudau, emui boromakau eiava emui mamoe, Iehova ese vada e henimui ġaudia, bavaladia diba, vada na haġānimui heġereġerena; bena emui hanua ai bavani, emui ura heġereġerena. ²² Uda nanina eiava dia boma ani heġereġerena, unu danu bavani; vada e taubu bona asie taubu taudia bae ani diba. ²³ Ĝau tamona, mai raradia basio ani; badina be rara be mauri, bona mauri be hidio ida basio ani. ²⁴ Basio ania; tano ai ba bubua, ranu na heto. ²⁵ Basio ania, bena ba namo, umui bona natumui umui murimui ai, Iehova vairanai o kara maoromaoromu dainai. ²⁶ To, emui ġau helaġadie bona emui gwauhamata ġaudia vada ba laohaidia, Iehova ese baine abia hidi gabuna ai; ²⁷ bona emui ġole-oho bouboudia hidiodia bona raradia nalehova, emui Dirava, ena iħaboulaina patana ai

ba hahelağadia. Bena emui boubou ġaudia raradia na Iehova emui Dirava ena ihaboulaina patana ai ba sei, a hidiodia be bavani. ²⁸Nahuamui ba toho, ini na hağanilaimuimu herevadia iboudiai na karadia ba kara; bena ba namo, natumui danu umui murimui ai bae namo hanaihanai, kara namodia bona kara maoromaorodia Iehova, emui Dirava, vairanai o karamu dainai.

²⁹Iehova, umui Dirava, ese gabudia bavabi besedia baine negedia daure, bena umui ese gabudia bavabi bona edia tano ba noholoia; ³⁰una negana ai nahuamui ba toho, idia do bae hebua tari murinai edia dala ai ba raka na garina, bona edia dirava ba herevalaidia, baoto “Ini bese na edia dirava ede e toma henidia diho tomamu Lau danu unu baina kara toma”, na garina. ³¹Iehova, emui Dirava, na unu basio kara henia toma; badina be lebulebu karadia iboudiai Iehova ese e inai henimu be idia ese vada e kara, edia dirava ihanamolaidia; oibe, natudia mamaruuanedia bona natudia hahinedia na lahi ai e hağoledia oho, edia dirava ihanamolaidia.

³²Vada na henimui haheğanidia iboudiai ba badinadia namonamo; latadai hereva ta basio atoa kau, bona edia amo hereva ta basio kokia.

13 ¹Bogaragimui ai peroveta tauna eiava nihi tauna ta bema tore isi, toa ta eiava hoa karana ta bema gwauraia guna, ²gabeamo ia ese e gwauraia guna toana eiava hoa karana bema vara, bena ia bema toma “Dirava idaudia, umui do asi dibamui diravadia, baita tahudia bona isiaidia baita lao henii”, ³una peroveta tauna eiava nihi tauna ena hereva basio abia dae. Badina be Iehova, emui Dirava, ese e tohomuimu, baine diba, Iehova emui Dirava o lalokau heniamu mai lalomui idoidiai bona mai laumamui idoidiai ida eiava lasi. ⁴Iehova, emui Dirava, murina amo ba raka, ia garina ba gari, iena haheğani ba badinadia, ia gadona ba kamonai, ia isiaina ba lao henii, bona ienai ba tao. ⁵A una peroveta tauna eiava una nihi tauna na bavalaia mase; badina be gwau-edede karadia e hahedibalai, e tomu Iehova, emui Dirava, Aigupto tanona amo e hakaumui lasi bona iğui rumana amo e ruhamui nege Diravana, ba gwau edede henia, ma e tomu, Iehova, emui Dirava, vada e hağanilaimui dalana amo ba raka siri. Kara havara na bogaragimui amo unu ba negea daure toma.

⁶Readia tadikakamu korikorina eiava natumu maruanena eiava natumu hahinenia eiava adavamu lalokauna eiava turamu lalokauna ese lalomu baine ania hehuni, baineto “Dirava idaudia isiaidia baita lao henii”. Unu dirava na readia oi asi dibamu bona senemu asi dibadia diravadia, ⁷a bogaragidiae o nohomu besedia edia dirava, gabu kahikahidiae ai eiava gabu daudaudiae ai, eiava tanobada dokona kahana amo ela bona tanobada dokona kahana. ⁸Unu bema kara toma, ena lalo-ani basio abia dae, bona basio kamonaihenia, bona basio bogαι hisi, bona basio hamauria, bona

basio hunia. ⁹Bavalaia mase; oi imamu baine guna ia ialana ai, murinai taunimanima iboudiai imadia ienai bae kau. ¹⁰Nadi amo ba hodoa mase, badina be ia ese Iehova, emu Dirava, Aigupto tanona amo bona īgui rumana amo e hakaumui lasi Diravana, ena amo baine hakaumui siri eto dainai. ¹¹Bena Israel taudia iboudiai bae kamonai bona bae gari, gabeai kara havara unuhetomana nega ta basie karaia lou, ela bona hanaihanai.

¹²Readia Iehova, emui Dirava, baine henimui hanuana ta ai harina ba kamonai, ¹³kara havara taudia haida bogaragimui amo vada e raka lasi, hanua taudia lalodia vada e ani, eto, "Dirava idaudia, umui do asi dibamui diravadia, isiaidia baita lao hen". ¹⁴Unu bema heto, umui na ba tahua bona ba henanadai malaka-malaka. Bema momokani kara dika-hereana unuhetomana vada e karaia bogaragimui ai, ¹⁵una hanua taudia na dare amo bavaladia mase; hanua na ba habuia tari, bona taunimanima iboudiai bona boromakau iboudiai na dare amo bavaladia ore. ¹⁶Kohuna idoinai na ariara ai ba habou, unuseni ai ba doudia; kohu na bae ara, hanua danu baine ara, e kara īole-oho boubouna na heto, Iehova, emui Dirava, ena. Gabu na baine vahu hanaihanai, hanua na basie haginia lou. ¹⁷= helāgana ta imamu ai basio abia. Bena Iehova na ena badu siahuna ma baine keruma; ia na baine bogamui hisi bona baine hahutumamui, senemui e gwau henidia hamata heğereğeren. ¹⁸Iehova, emui Dirava, erena boma kamonai, bona ena, haheğani iboudiai hari dina ai na hağanilaimuimu na boma badinadia, bona Iehova, emui Dirava, vairanai boma kara maoromaoro, bema unu baine karamui toma.

14 ¹Umui na Iehova, emui Dirava, natuna. Mase daidiae kopimui basio iva bona ramamui basio nau. ²Badina be umui na Iehova, emui Dirava, ena bese helāgana, Iehova ese tanobada kopina ai e nohomu besedia iboudiai edia amo vada e abimui hidi, ena orea korikori ai baine halaomui totona.

³Āgau dikadia basio ani. ⁴Bavani īaudia bini: boromakau, bona mamoe, bona nani; ⁵dia^e badana, bona dia marağina, bona uda diana, bona uda nanina, bona ororo diana, bona taora diana, bona ororo mamoena. ⁶Imadia aedia palapaladia aukadia bona pararadia, bona aniani e hadonomu ma e lori lasimu, ududia ai ma e īgauamu, īaudia iboudiai bavani. ⁷Āgau tamona, adia aniani e īgaua loumu eiava imadia aedia pararadia īaudia haida na basio ani. īaudia bini: kamelo bona hea bona koni,^f badina be adia aniani e īgaua loumu to imadia aedia palapaladia asie parara. Idia na mimiro emui ai. ⁸Boroma danu na miro emui ai, badina be imana aena palapaladia e parara, to ana aniani se īgauaia loumu. Hidiodia na basio ani, bona masedia ai basio daudia toho.

^e 14.5 "Dia" na uda īauna ta, itana na nani na heto. ^f 14.7 "Hea" bona "Koni" na uda īaudia marağidia, mada bamona.

⁹Ranu ai e nohomu ġaudia na mai taiadia bona mai unadia bavani. ¹⁰A asi taiadia bona asi unadia ġaudia na basio ani: idia na mimiro emui ai.

¹¹Manu ġoevadiah iboudiai na bavani. ¹²A ini na basio ani: ugavabada, bona larata, bona ugava maraġina; ¹³bona pivai bona bogibada, mai bamodia manudia ida; ¹⁴mukou danu, mai ia bamona manudia ida; ¹⁵bona kokokoko bona kito bona kanaġe bona kipa, mai bamodia manudia ida; ¹⁶bona baimumu maraġina, bona baimumu badana, bona kema; ¹⁷bona boebedi, bona lokoru, bona manubada; ¹⁸bona boge bona noko, mai bamodia manudia ida; bona turumu, bona sisiboi. ¹⁹Mai hanidia bona mai imadia aedia ġaudia na mimiro emui ai, basio ani. ²⁰Mai hanidia; ġaudia ġoewaġoevadiah iboudiai na bavani.

²¹E mase kava ġauna na basio ania. Emu hanua ai e noho hedoamu tauna ba henia diba, bena baine ania; eiava idau bese tauna enai ba hoia. Badina be umui na bese helaġana, Iehova, emui Dirava, ena.

Nani natuna hidiona na sinana ratana amo basio nadua.

²²Laġani ta ta amo emu uma anidia ba karoadia, karoa gwauta, bena karoa ta ba hahelaġaia. ²³Bena aria ba karaia; Iehova, emu Dirava, vairanai, ia baine abia hidi gabuna ai, emu karoa ihagwautadia bavani, uit bona vine ranuna bona dehor; bona emu boromakau natudia roboadiah bona emu mamoe natudia roboadiah danu bavani, nega iboudiai Iehova, emu Dirava, garina ba gari helaoreana.

²⁴A dala daudau dainai, Iehova, emu Dirava, ese baine hanamomu negadiah ai oi ese hari karoa helaġadiah basio laohai diba, Iehova, emu Dirava, vada e abia hidi bona ladana vada e nemailaia gabuna na daudau dainai, ²⁵vada ba hoia, moni davana. Bena moni na imamu ai bavabia, Iehova, emu Dirava, ena abi-hidi gabuna baola, ²⁶unuseni ai lalomu e ura henimūġaudia na emu moni amo ba hoi, boromakau eiava mamoe eiava vine ranuna eiava inuinu ġauna ta, emu ura heġereġerena. Bena Iehova, emu Dirava, vairanai bavaniani, bona ba moale, oi bona emu ruma taudia iboudiai. ²⁷Levi tauna danu emu hanua ai e nohomu na basio reiaia, badina be ia na asi ahuna bona asi ena tano bogaragimui ai.

²⁸Laġani toi toi amo, emu karoa ihagwautadia, una laġani ihatoina anina amo, bavabi, emu hanua rogena ai bavato; ²⁹bena Levi tauna (badina be asi ahuna bona asi ena tano bogaragimui ai), bona noho-hedoa taunabona ihareha bona vabu emu hanua ai nonoho na baela, adia bae ha abi, bena bogadiah bae kunu. Unuheto amo Iehova, emu Dirava, ese baine hanamomu, bona imamu amo e karamu karadia iboudiai baine hanamodia.

15 ¹Laġani ihahitudia dokodia ai, abi-torehai iboudiai na bae hegħwau tao. ²Ini ba kara toma: taunimanima ta ta ese dekena tauna e henia toreħai ġauna baine gwaua tao, iabi-louna basine gwauraia, dekena taunaena amo eiava varavarana ena amo; badina be Iehova ese

abi-torehai igwau-taodiavada e gwauraia. ³Idau bese tauna enai iabi-louna ba gwauraia diba; to emu ġau ta bema varavaramu imana ai, vada ba gwaua tao. ⁴A tau ta basine ogoġami umui bogaragimui ai; badina be Iehova, emui Dirava, vada e henimui emui tano ai ba halaoa tanona ai Iehova ese baine hanamomui. ⁵= tamona, Iehova, emui Dirava, erena ba kamonai, bona hari dina ai na henimuimu haheġānidia ba badinadia. ⁶Badina be Iehova, emui Dirava, ese baine hanamomui, ena gwauhamata heġereġerena. Bese loġora ba henidia torehai, to ediai basio abi torehai; bona bese loġora ba halohiadia, to idia ese basie halohiamui.

⁷Bogaragimui ai varavaramui ta bema ogoġami, Iehova, emui Dirava, ese baine henimui tanona hanuana ta ai, lalomu basio ha-aukaia, bonarimamu basio hagorua, varavaramu ogoġamina enai. ⁸Imamu ba hahekidaia era, bona ba henia, ena dabu heġereġerena. ⁹Nahuamu ba tohoa danu, lalomu ba hadaia kerere na garina, baoto “Laġani ihahituna, abi-torehai igwau-taodia laġanina, vada eme kahikahi”, bena varavaramu ogoġaminaba vaira hua henia, bona ġau ta basio henia; bena ia ese Iehova baine tai henia, oi baine habadelaimu, kara dika taumu. ¹⁰Ba henia mai lalomu idoinai; lalomu basine hisihisi o heniamu dainai. Badina be unu amo Iehova, emui Dirava, ese baine hanamomu, emu ġaukara iboudiai bona imamu karadia idoidiai lalodiae. ¹¹Badina be ogoġami na basine doko emui tano ai; taunabunai na haġanilaimumu, imamu ba hahekidaia era varavaramu enai, bona ogoġami tauna enai eiava asi ena ġau tauna enai, emui tano lalonai.

¹²Varavaramu ta, Heberu tauna ta eiava Heberu hahinena ta, boma hoia, ia na laġani tauratoi lalodiae isiaimu baine lao hen, bena laġani ihahituna ai ba ruhaia nege. ¹³Ba ruhaia nege negana ai, ima kavakavana ai basio kahua nege; ¹⁴a emu seri amo, emu uit amo bona emu vine ranuna amo imana anina ba henidudukau. Herahia ba henia; Iehova, emui Dirava, ese herahia vada e henimuhedġereġerena, ia ba henia. ¹⁵Ba laloa tao, umui danu hesiai iġuidia ai o nohova Aigupto tanona ai, bena Iehova, emui Dirava, ese e ruhamui nege; taunabunai ina haheġani name henimui hari ina dina ai.

¹⁶A ia ese oi mai emu ruma taudia ida bema lalokau henimui, dekemui ai ena noho na namo dainai, bena bema toma “Lau na asina uramu baina rakatanimu”, ¹⁷auri mai matana ta bavabia, iduara ai taiana abona ba daia uru; bena ia ese oi isiaimu baine lao hen, ela bona mase. Emu hesiai hahinena danu unu ba karaia toma. ¹⁸Basio laloa iruha-negena na karaaukana; badina be laġani tauratoi oi isiaimu vada e lao hen, hesiai tauna mai davana ena nega vada e haruaia. Taunabunai, Iehova, emui Dirava, ese baine hanamomu, emu kara iboudiae lalodiae.

¹⁹Roboa mamaruānedia emu boromakau seridia ai bona emu mamoe seridia ai ba hahelaġadia, Iehova, emui Dirava, ena. Boromakau natuna

roboana na basio haǵaukaraia; mamoe natuna roboana na huina basio abia; ²⁰unu na laǵani ta ta amo emu ruma taudia ida bavani, Iehova, emu Dirava, vairanai, ia ese baine abia hidi gabuna ai. ²¹A bema mai bebeka-bebekana, eiava aena bema hedairike, eiava matana bema kepulu, eiava bema mai ena dika ta, basio hahelaǵaia Iehova, emu Dirava, ena. ²²Hanua ai bavania; vada e taibu taudia bona asie taibu taudia bae ani diba, uda nanidia bona dia o animu heǵereǵerena. ²³Ğau tamona, mai rarana basio ania; rarana na tano ai ba bubua nege, ranu na heto.

16 ¹Hua ladana Abib ba laloa, bona Lagau-hanai ariana ba karaia, Iehova, emui Dirava, ena; badina be Abib huana ai Iehova, emui Dirava, ese hanuaboi ai Aigupto tanona amo e hakaumui lasi. ²Lagau-hanai boubouna na emui seri amo bavabia, ba hahelaǵaia Iehova, emui Dirava, ena; ia ese baine abia hidi bona ladana baine nemailaia gabuna ai ba hahelaǵaia. ³E hatubua flaoana basio ania una aria lalonai; dina hitu asie hatubua flaoana mo, hisihisi toana, bavania, badina be Aigupto tanona o heatania haraǵa-haraǵa. Una kara amo emui mauri dinadia iboudiai na Aigupto tanona o rakanatia dinana ba laloa tao. ⁴Dina hitu lalodiae flaoa ihatubuna muramurana na basine hedinarai emui tano idoinai; bona aria dinana ginigunana adorahina a ai emui boubou ǵauna hidiona na basine mia rani. ⁵Lagauhanai boubouna na Iehova, emui Dirava, ese baine henimui hanuadie ai basio alaia, ⁶a Iehova, emui Dirava, ese baine abia hidi bona ladana baine nemailaia gabuna ai, unuseni ai lagau-hanai boubouna ǵauna bavalaia, adorahiai, dina baine diho ai, Aigupto amo o raka lasi dinana ai. ⁷Ba nadua, bena bavania, Iehova, emui Dirava, ese baine abia hidi gabuna ai; bena daba ai ba lou, emui kalaga baola. ⁸Dina tauratoi lalodiae asie hatubua flaoana bavania. Dina ihahituna ai hebou helagana bavabia, Iehova, emui Dirava, ena; una dina ai ǵaukara ta basio karaia.

⁹Pura hitu ba duahidia; emui uma anidia ba utu matama dinana amo ba duahidia. ¹⁰Bena pura ariana ba karaia, Iehova, emui Dirava, ena; emui herahia ba henia, Iehova, emui Dirava, ese ena herahia vada e hanamolaimui heǵereǵerena. ¹¹Iehova, emui Dirava, vairanai ba moale, oi bona natumu maruanena, bona natumu hahinen, bona emu hesiae tauna, bona emu hesiae hahinen, bona Levi tauna emu hanua ai noho, bona noho-hedo tauna bona ihareha bona vabu bogaragimui ai e nohomu; Iehova, emui Dirava, ese baine abia hidi bona ladana baine nemailaia gabuna ai ba moale hebou. ¹²Ba laloa tao, umui na hesiae iǵuidia ai o nohova Aigupto ai; bena ini taravatu iboudiai ba badinadia namonamo.

¹³Kalaga ariana ba karaia, emui uma anidia na ikwadilaina gabuna amo bona emui vine ranuna na vine imoilaina gurina amo ba habou ǵuguru negana ai. ¹⁴Emui aria ai ba moale hebou, oi bona natumu

maruanena bona natumu hahinena, bona emu hesiai tauna bona emu hesiai hahinena, bona Levi tauna bona noho-hedoia tauna bona ihareha bona vabu emuhanua ai nonoho. ¹⁵Dina hitu lalodaiaria ba karaia, Iehova emui Dirava ena, Iehova ese baine abia hidi gabuna ai. Badina be Iehova, emui Dirava, ese baine hanamomui, emui biru ai bona imamui ġaukaradia iboudiai Ialodiai; bena ba moale hisi dae.

¹⁶Laġani ta lalonai emui maruane iboudiai na nega toi Iehova, emui Dirava, vairanai bae hedinarai, ia ese baine abia hidi gabuna ai: asie hatubua flaoana ariana negana ai, bona pura ariana negana ai, bona kalaga ariana negana ai. Imadia asi anidia basie hedinarai Iehova vairanai: ¹⁷ta ta ena goada ena goada heġereġerena ena herahia baine hen, Iehova, emui Dirava, ese ena herahia vada e hanamolaimui heġereġerena.

¹⁸Hahemaoro taudia bona heitatao taudia ba duanaidia, Iehova, emui Dirava, baine henimui hanuadiahoudia iboudiai lalodai, emui iduhu ta ta amo bavabidia hidi. Idia ese taunimanima bae hahemaoro henidia mai maoromaorodia ida. ¹⁹Hahemaoro basio hagagevaia, tau ta iduruna totona. Hahemaoro ihagagevana davana basio abia, badina be hahemaoro ihagagevana; davana na aonega tauna matana e hakepuludiamu bona kara maoromaoro tauna, ena hereva e hakoikoidiamu. ²⁰Kara maoromaoro ba ġava, bena ba mauri, bona Iehova, emui Dirava, baine henimui tanona na emui tano korikori ai bainela.

²¹Au helaġana ta basio hadoa, Iehova, emui Dirava, ena iħaboulaina patana ba larebaia gabuna ai; ²²bona pupu nadina ta basio haginia, badina be Iehova, emui Dirava, ese e inai henidiamu.

17 ¹Boromakau ta eiava mamoe ta mai bebeka-bebekana eiava mai enadika ta basio hahelaġaia Iehova, emui Dirava, ena: badina be una na kara dika-rohorohona Iehova, emui Dirava, vairanai.

²Tau ta eiava hahine ta boma davaria bogaragimui ai, Iehova, emui Dirava, ese baine henimui hanuadiahoudia ta lalonai, Iehova, emui Dirava, vairanai vada e kara havara ena taravatu vada e tataia utu, ³dirava idaudia isisiaidia vada e lao hen, bona vada e toma henidia diho, eiava dina eiava hua eiava hisiu vada e toma henidia diho, unu amo egħi taravatu vada e tataia utu, ⁴bena haida ese bema hamaorolaimui: ba kamonai negana ai anina do ba tħuha malaka-malaka. Bena boma diba momokani una kara dika-rohorohona vada e karaia Israel ai, ⁵una kara dikana e karaia tauna eiava hahinena na hanua ikoukouna murimurinai ba hakaua lasi, bena nadi amo ba hodoa mase. ⁶Dibadia taudia rarua eiava tatoi edia hahebade dainai una tau eiava una hahine ba hodoa mase; a tau tamona ena hahebade dainai basio hodoa mase. ⁷Dibadia bena e habadea taudia ese bae hodoa guna; idia muridiae taunimanima iboudiai ese bae hodoa, ela bona baine mase. Unuhetomana, dika na bogaragimui amo ba negea daure.

⁸Daradara bema vara, daika ese rara e haida; hahebubua, eiava daika ena hahebade na momokani, eiava daika ese heatu e matamaia, bona hanua taudia ese danu bema hepapahuahulaia; bena ba tore isi, Iehova, emui Dirava, ese baine abia hidi gabuna baola, ⁹hahelaāga taudia Levi iduhuna amo bona hahemaoro dagina enai e miamu tauna vairadai ba gini, ba nanadaidia. Bena idia ese bae haeroa bona)na bae haere henimui. ¹⁰Bena Iehova ese baine abia hidi gabuna amo bae haere henimui herevana ba bavabia dae, bona bae gwaurai henimui karadia iboudiai ba kara, ¹¹bae haduamui heğereğerenai ai bona bae haere henimui eğerenai ai mo ba kara. Edia hahemaoro herevana amo basio raka siri, idiba kahana ai eiava lauri kahana ai. ¹²A tau ta bema hekokoroku, hahelaāga tauna, Iehova, emui Dirava, vairanai e ginimu bona isiaina e lao henimui tauna, basine kamonai henia, eiava hahemaoro tauna basine kamonai henia, una tau baine mase; unu amo kara dika na Israel ena amo ba negea daure. ¹³Bena taunimanima iboudiai bae kamonai, bena bae gari, bona basie hekokoroku lou.

¹⁴Iehova, emui Dirava, ese baine henimui tanona ai ba kau, bavabia, emui tano korikori ai ba halaoa, bona ba noholaia; una negana ai boma ura pavapava ta ba haginia, e noho hetabiramu besedia na heheto, ¹⁵Iehova emui Dirava, ese baine abia hidi tauna na emui pavapava ai ba halaoa. Emui bese tauna ta bavabia, emui pavapava ai ba halaoa; idau bese tauna ta, basio abia. ¹⁶Ğau tamona, ia ese ena hosi basine hahohodia, bona ena orea taudia basine siaidia lou Aigupto ai, hosi ihahohodia totona. Badina be Iehova ese vada e hereva henimui, eto “Nega ta una dala amo basio lou lao”. ¹⁷Adavana danu basine hahohodia, idia ese lalona bae ania na garina; bona *silver* momo bona *gold* momo basine habou.

¹⁸Ena basileia teronona ai baine helai negana ai, ia ese ina taravatu buka ta ai baine torea, hahelaāga taudia, Levi iduhuna amo, edia taravatu bukana amo baine torea hanai. ¹⁹Buka na dekenai baine mia, bona ena mauri dinadia iboudiai baine duahia. Unu amo Iehova, ena Dirava, imatauraina ai baine manada, bona ina taravatu bona ini haheğani baine badinadia bona karadia baine kara. ²⁰Lalona danu basine hekokoroku, ena bese taudia basine dadaraidia, bona haheğani amo basine raka siri, idiba kahana ai eiava lauri kahana ai; bena ena mauri dinadia bae hoho bona natuna edia mauri dinadia bae hoho, ena basileia Israel ai.

18 ¹Hahelaāga taudia Levi iduhuna amo bona Levi taudia iboudiai na asi ahudia bona asi edia tano Israel ai. Ahudia na ġole-oho bouboudiabona boubou idau-idau taunimanima ese e mailaidiamu, Iehova ena. ²Asi ahudia edia bese taudia bogaragidai: Iehova na idia ahudia, e gwau henidia hamata heğereğerenai. ³Hahelaāga taudia ahudia na boubou ġaudia, boromakau eiava mamoe e mailaidiamu taudia edia

amo bae abi. Ģaudia bini: larolarona, bona vahana ruaosi, bona boukana, hahelaġa tauna bae henia. ⁴Ini danu ba henia: emu uma anidia roboadia, bona emu vine ranuna bona emu dehoro roboadia, bona emu mamoe huina roboana. ⁵Badina be Iehova, emui Dirava, ese vada e abia hidi, emui iduhu iboudiai lalodia amo, baine gini, hahelaġa karadia baine kara Iehova ladana ai, ia bona ia garana ela bona hanaihanai.

⁶Levi tauna ta, ena ura korikori dainai ena noho hanuana Israel ai bema rakanaria, Iehova baine abia hidi gabuna bema lao henia, ⁷ia ese hahelaġa karadia baine kara Iehova ena Dirava ladana ai, varavarana Levi taudia Iehova vairanai hahelaġa karadia unuseyi ai e karamu heğereğeren. ⁸Bona idia ida ana baine abia, iboudiai ahudia bae heğereğere, a ahuna ena hanua amo baine abia na ma idau.

⁹Iehova, emui Dirava, baine henimui tanona ai ba raka vareai negana ai,unu bese edia kara bodagadia na basio kara. ¹⁰Ta ese natuna maruanena eiava natuna hahinen na lahi ai basine haġolea oho. Ta ese babalau eiava mari eiava rohe karadia basine kara, eiava mea ġaudia basine abi, ¹¹eiava basine vada, eiava lauma basine nanadaid, eiava kara hehunid, basine kara, eiava mase taudia basine hahanedia. ¹²Badina be unu kara bodagadia e karamu taudia na Iehova ese e dadaraidiamu; bona unu kara bodagadia daidai Iehova ese umui vairamui amo e luludia lasimu. ¹³Umui na asi bebeka-bebekamui ba gini Iehova, emui Dirava, vairanai. ¹⁴Badinabe hari gabudia bavabid, besedia ese rohe taudia bona mari taudia e kamonai henidiamu; a umui be Iehova, emui Dirava, ese vada e gwaumui tao, basio karaia e tomu.

¹⁵Iehova, emui Dirava, ese peroveta tauna ta, lau heğereğeregu, emui bese bogaragina amo baine abia hidi; bena ia erena ba kamonai: ¹⁶Horeb ai, hebou badana dinana ai, Iehova, emui Dirava, o noia heğereğeren, oto “Mani emu kara Iehova, emai Dirava, erena basia kamonai lou, bona ina lahi badana basia itaia lou, baia mase garina”. ¹⁷Bena Iehova ese e hereva henigu, eto, Edia hereva iboudiai na mamaoro-mamaoro: ¹⁸lau na ediacese bogaragina amo peroveta tauna ta baina abia hidi, oi heğereğeremu; lauegu hereva na ia uduna amo baina gwaurai, bena lau ese baina haġanilaia herevadia na ia ese baine gwaurai henid. ¹⁹Bena daika ese lauegu hereva, ia ese lau ladagu ai baine gwaurai, na basine abi dae, lau ese davana baina henia. ²⁰A peroveta tauna ta ese lau asina haġanilaia herevana ta lau ladagu ai baine gwauraia, eiava dirava idaudia ladadia ai baine hereva, una peroveta tauna na baine mase. ²¹Readia oi lalomu ai baoto “Iehova ese se gwauraia herevana na ede baia diba toma?” ²²Benaini; peroveta tauna ta ese hereva ta Iehova ladana ai baine gwauraia, bena una hereva na basine momokani bona anina basine vara, una na Iehova ese se gwauraia herevana. Peroveta tauna na sibona ena hekokoroku ai vada e hereva; ia garina basio gari.

19 ¹Iehova, emui Dirava, ese baine henimui tanona inoholaina besedia do baine negedia daure, bena umui ese ba luludia lasi, edia hanua bavabidia bona edia ruma ba noholaidia. ²Una negana ai Iehova, emui Dirava, ese baine henimui emui tano ai ba halaoa tanona lalonai hanua toi ba gwauraidia hidi. ³Daladia danu ba lailai; bena Iehova; emui Dirava, ese baine henimui emui tano ai ba halaoa tanona na ba hapararaia kaha toi. Bena ala-ala tauna ese unu hanua ta baine heau henia.

⁴Ala-ala tauna taravatuna binai: dekena tauna se inai henia to e hapadidia tauna baine roho mauri, unu hanua ta baine heau henia negana ai. ⁵Tau ta bamona ida uda bema lao, au bema utu; bena ira bema davea, au ta iutuna totona, a ira anina na ira auna amo bema hedave oho, bamona enai bema tubu, bema hamasea, ia na unu hanua toiosi ta baine heau henia, baine roho mauri; ⁶mase tauna varavarana ese hapadidi tauna baine hahavaia mai baduna ida, bena dala na daudau dainai baine āavaia tao bona baine alaia mase na garina; a ia be mase karana se karaia, badina be bamona se inai henia. ⁷Taunabunai na haāganimuimu, hanua toi ba gwauraidia hidi. ⁸⁻⁹A ina haheāgani idoinai hari dina ai na haāganilaimui na ba badinaia namonamo, bona Iehova, emui Dirava, ba lalokau henia bona ena dala ba rakalaia hanaihanai; bena Iehova, emui Dirava, ese emui tano baine habadaia, senemui e gwau henidia hamata hegeregērena, bona senemui e gwaurai henidia hamata tanona idoinai baine henimui: una negana ai umui ese hanua toi ma ba gwauraidia hidi, unu gunadia toiosi ida bae mia; ¹⁰asi ena kerere tauna rarana na Iehova, emui Dirava, baine henimui emui tano ai ba halaoa tanona ai baine hebubu, bena una rara na umui latamui ai baine mia na garina.

¹¹A tau ta ese ia dekena tauna bema inai henia, bena bema bani henia, bema heatu henia, bona bema haberoa dikadika; bena tau na baine mase, bona ala-ala tauna be una hanua ta baine heau henia, ¹²ena hanua korikori lohiadia ese unu amo bae ha-abia, mase tauna varavarana bae henia, benaia danu baine mase. ¹³Basio bogaia hisi, a Israel na asi ena kerere tauna rarana amo ba haāgoevaia; unu amo vada ba namo.

¹⁴Iehova, emui Dirava, ese baine henimui tanona ai, dekemu tauna ena tano hetoa holoahuna, uru gunadia taudia ese e holoa āgauna, na basio raāgaia oho.

¹⁵Dibana tauna tamona ena hereva basine hegeregēre, kerere tauna ta ena kara dika eiava ena kerere ihamomokanina: a dibadia taudia raru eiava tatoi edia hereva ese hahebade bae hamomokania. ¹⁶Koikoi tauna ta ese tau ta bema habadelaia, baineto ia na vada e kerere, ¹⁷raruosi na Iehova vairanai bae gini, bona hahelaāga tauna bona hahemaoro dagina unu negana ai vada e abia taudia vairadai. ¹⁸Bena hahemaoro taudia bae

tahua namonamo: bema hahebade tauna na mai koikoina, tadikakana vada e habadelaia koikoi,¹⁹ bavabia, ia ese tadikakana baine kara henia eto heğereğerenä na ia ba kara henia.²⁰ Bena taunimanima oredia na bae kamonai bona bae gari, kara dika unuhetomana basie karaia lou umui bogaragimui ai.²¹ Basio hebogahisi: mauri davana na mauri; mata davana na mata; ise davana na ise; ima davana na ima; ae davana na ae.

20 ¹Inaimu ba tuari henidia negadia ai, hosi bona kariota momo bona tuari taudia hutuma ba itadia, to garidia basio gari; badina be Iehova, Aigupto tanona amo e hakaumui lasi Diravana, ese e bamomuimu.² Tuari gabuna ba raka henia kahi negana ai, haheläga tauna na baine raka lasi, orea taudia baine hereva henidia,³ baineto: Israel e, a kamonai; hari dina ai inaimui ba tuari henidia; kudoumuu basie hetaha, laumamui basie daure, basio daradara, basio gari henidia.⁴ Badina be Iehova, emui Dirava, ese e, bamomuimu; ia ese inaimui baine tuari henidia umui daimui ai, bona imadia amo baine hamaurimui.

⁵Bena heitatao taudia ese orea taudia bae hereva henidia, baeto: Bema tau ta ena ruma matamatana vada e haginia, a do se kehoa, ia na ena ruma baine lou henia, tuari ai bema mase bena idau tauna ta ese bema kehoa na garina.⁶ Eiava bema tau ta vine imeana vada e hadoa, a anina do se abia, ia na ena ruma baine lou henia, tuari ai bema mase bena idau tauna ese ena vine anidia roboadria bema abi na garina.⁷ Eiava bema tau ta ese, maohenina vada e abia a do se adavaia, ia na ena ruma baine lou henia, tuari ai bema mase bena idau tauna ese hane-ulato bema adavaia na garina.

⁸ Heitatao taudia ese orea taudia ma bae hereva henidia, baeto: Bema tau ta gari ese e butua taomu, ia na ena ruma baine lou henia, bamona lalodia baine hamanokadia na garina.

⁹ Orea taudia na unu bae hamaorodia toma, bema heitatao taudia ese tuari biagudia bae duanaidia.

¹⁰Hanua ta ba raka henia kahi, ba tuari henia totona, maino ba gwaurai henidia guna.¹¹ Maino herevadia amo bema haere henimui, bona edia hanua ikoukoudia bema keho emui, idia iboudiai na emui hesiai taudia ai baela, isiaimui bae lao hen. ¹²A maino basiema ura, bema ura tuari, vada ba koua heğeğe,¹³ ela bona Iehova, emui Dirava, ese una hanua baine henimui. Bena edia mamaruane ibouboudiai bavaladia mase;¹⁴ a hahine mai natudia ida bavabidia mauri, bona boromakau bona hanua rumadia mai kohudia ida na bavabi emui. Bena inaimui adia, Iehova, emui Dirava, ese vada e henimui, vada bavania.

¹⁵Dauha hanuadria, bavabia tanona murimurinai, na unu ba karadia toma.¹⁶ A ini Iehova, emui Dirava, ese edia hanua vada e henimui emui hanua ai baela besedia na mauri ġauna ta basio bogaia hisi: ibouboudiai bavaladia mase.¹⁷ Bavaladia ore: Hiti taudia, bona Amoro taudia, bona

Kanaan; taudia bona Perisi taudia, bona Hivi taudia bona Iebusu taudia, Iehova, emui Dirava, ese vada e hağanimui heğereğeren. ¹⁸ Unuheto amo idia ese edia dirava itomadiho-henidia karadia bodagadia iboudiai na basiehadibamui, bona Iehova, emui Dirava, basio kara dika henia.

¹⁹ Hanua ta boma tuari henia, bena boma koua heğege ela bona nega bema, daudau, una gabu auna na emui ira amo basio hagaridia, badina be huahuadria na amui aniani. Imea audia na taunimanima a? Una dainai ba tuari henidia a? ²⁰ A huahuadria asie animu audia mo ba hagaridia, bena hanua mağuna ihamakohina audia ai ba halaodia, ela bona; una e tuari henimuimu hanuana bavabia.

21 ¹Iehova, emui Dirava, ese baine henimui tanona ai, mase tauna ta; ²tano paka ai boma davaria, basioma diba daika ese e alaia, ³emui tau badadia bona emui hahemaoro taudia ese bae raka Iasi, mase tauna bona hetabira hanuadia padadia bae hahetoho, ⁴edena be kahikahi; bena una kahikahi hanuana ena tau badadia ese boromakau natuna hahinena ta edia seri amo bae abia, do asie ġaukaralaia bona aiona madunana do asie atoa kau ġauna. ⁵Hari hanua tau-badadia ese bae laohaia, koura ta maisinavaina, tano asie ruaia bona ġau ta asie hadoa gabuna, unuseni ai aiona bae hakwaidua. ⁶Bena hahelaġa taudia, Levi iduhuna amo, bae raka kahira; badina be Iehova, emui Dirava, ese vada e abidia hidi, ia isiaina bae lao henii bona Iehova ladana bae heatolaia totona, bona hepapahuahu eiava heatu iboudiai idia ese bae hahemaorolai. ⁷Bena una mase tauna enai e kahikahi hanuana ena tau badadia ese una boromakau natuna hahinena koura ai aiona e hakwaidua ġauna daenai imadia bae huri; ⁸baeto: Imamai ese ina rara asie hahebubua, bona matamai ese ihahebubuna asie itaia. ⁹Iehova e, emu bese Israel, o hamauria besena, ba bogaia hisi; ina asi ena kerere tauna rarana na emu bese Israel bogaraginai basine mia. Bena una rara kererena na ediai baine hegħwau tao. ¹⁰Taunabunai, asi ena kerere tauna rarana na bogaragimui amo baine heabi oħo, umui na Iehova vairanai ba kara maoromaoro negana ai.

¹⁰Inaimui ba tuari henidia negana ai, Iehova, emui Dirava, ese imamui ai baine atodia kau, bena bavabidia mauri. ¹¹Una negana ai, hane namo ta abi-mauri taudia bogaragidiae boma itaia, bena boma ura henia, benaboma abia adavamu, ¹²vada ba laohaia emu ruma. Ia na kwarana baine naua bona kahauna baine utu, ¹³bona ena abi-mauri toana dabuadria baine doki oħo, bena emu ruma ai baine noħo, tamana sinana taidia baine tai eli bona hua ta baine ore. Una murinai ba raka varei ia dekenai, bona bavadavaia; ia na oi adavamu ai bainela. ¹⁴A gabeamo basioma ura henia, vada ba kahua nege; basio hoia moni davana, bona emu hesiai hahinena ai basio halaoa, badina be vada o hahemaraia.

¹⁵Tau ta adavana bema rarua, ta bema ura henia, ma ta bema inai henia; bena natuna na hahine raruosi, e ura heniamu hahinena bona

e inai heniamu hahinena, edia amo bema abidia, a roboana na e inai heniamu hahinena ena amo,¹⁶ ena kohu baine haria natuna ahudia baine henidia dinana ai, ia na e ura heniamu hahinena natuna na dihina ai basine halaoa, roboana korikori, e inai heniamu hahinena natuna, gabuna basine abia.¹⁷ A natuna roboana, e inai heniamu hahinena ena amo e havaraia, na baine hahedinaraia ahu rua ihenina ai, badina be ia na ena goada roboana; una dainai roboa ahuna be ena.

¹⁸ Tau ta natuna bema dağedağe bona bema gwau edede, tamana bona sinana eredia basinema kamonai, ena be bae dadabaia to basine kamonai henidia,¹⁹ tamana bona sinana ese bae dabaia tao, hanua tau-badadia vairadiia bae hakaua lao, hanua ikoukouna badinai;²⁰ bema hanua taubadadia bae hamaorodia, baeto “Natumai binai e dağedağemu bona e gwau edeedemu, bona eremai se kamonaimu; ia na aniani dika tauna bona vine ranuna e inu momomu tauna”.²¹ Bena hanua taudia iboudiai ese bae hodoa mase. Unu amo kara havara na bogaragimui amo ba negea daure: Israel taudia iboudiai ese harina bae kamonai, bema bae gari.

²² Tau ta ese kara dikana ta baine karaia, bema una kara davana be mase, bema au ai ba taua dae ela bona baine mase,²³ ia na au ai basine hetau dae rani; ba taua dae dinana ani ba guria. Badina be au ai e taua dae tauna na Dirava ese e uduguiraiamu. Iehova, emui Dirava, ese baine hemimui tanona na basio hamiroa.

22 ¹Varavaramu ena boromakau eiava ena mamoe bema boio, bema oi ese boma itaia, basio rakatania; ba hakaua lao, varavaramu ba henia. ²A biaguna ena rumu basinema kahikahi, eiava boma daradara biaguna be daika, ba laohaia oiemu rumu, unuseni ai ba naria ela bona biaguna ese baine tahua, bema ba henia lou. ³Eiava ena doniki eiava ena dabua eiava ena ġau ta bema boio, bema oi ese boma davaria, vada ba henia lou; basio rakatania. ⁴Varavaramu ena boromakau eiava ena doniki na dala ai bema keto, bema boma itaia, ketona ai basio rakatania; ihagini-torenaai varavaramu ba durua.

⁵ Tau ta ese hahine ena dabua basine dokilaia; hahine ta danu tau ena dabua basine dokilaia. Unu e kara tomamu tauna eiava hahinena na Iehova ese e dadariamu.

⁶ Manu rumana ta boma davaria, au ai eiava tano ai, lalonai be manu hahinena mai natuna ida eiava mai gatoina ida, manu hahinena na natuna ida basio abidia; ⁷a sinadia ba harohoa mauri, natuna mo bavabidia. Unu ba kara toma, vada ba namo; emu mauri dinadia danu bae hoho.

⁸ Ruma matamatana ba haginia negana ai, guhi isena ai helaoahu ġauna ba karaia, emu rumu guhina amo tau ta baine moru dobi bema rarana na emu rumu latanai baine mia na garina.

⁹ Uhe idau-idau emu vine imeana ai basio hado, anina idoinai, uhe bonahuahua, baine helāga na garina. ¹⁰Emu tano iruana ġauna na

boromakau bona doniki basie veri hebou. ¹¹ Mamoe huidia bona uda varodia e hatu hebou dabu; ma na basio hahedokilaia.dinadia.

¹² Emu dabua rimudia ba kara, emu hetaru dabuana isena haniosi ai.

¹³ Tau au ta ese hane-ulato ta bema adavaia, bina ia ida baine eno boumuringai bema dadaraia, ¹⁴ bina hemarai herevana bema tahotaholaia, ladana bema hadikaia bema toma “Ina hahine na abia, a ia ida a eno bou negana ai na diba ia na dia rami-hebou ulatona”. ¹⁵ una hahine tamana bonasinana ese ena rami-hebou toadia bae abi, hanua tau-badadia vairadiai baehahedinarai, hanua ikoukouna ai. ¹⁶ Bena hahine tamana ese hanua taubadadia baine hereva henidia, baineto “Natugu na ina tau na henia, baine adavaia, to se ura heniamu dainai ¹⁷ia ese vada e hahemaraia, eto ia na dia rami-hebou ulatona; a natugu ena rami-hebou toadia bini”. Bena idia ese hari dabua na bae papaia, hanua tau-badadia vairadiai. ¹⁸ Bena hanuatau-badadia ese una tau bae abia; bina bae dadabaa, ¹⁹ bona ena kereredavana, *silver sekeledia^g* sinahu-ta, na iena amo bae abia, hahine tamanabae henia. Badina be una tau ese Israel hane-ulato rami-hebouna ta ladanavada e hadikaia. Bona baine abia, ia adavana; basine hadihoa, ena mauri dinadia iboudiai.

²⁰ A una tau ena hahebade bema momokani, una hahine ena rami-hebouteadia bema lasi, ²¹ idia ese una hahine na tamana ena rumu iduarana amo bae hakaua lasi murimuri ai; bina hanua taudia ese bae hodoa mase, badina be ia na Israel ai vada e kara havara, tamana ena rumu ai vada e noho, ariara hahinena na heto. Unu amo kara havara na bogaragimui amo ba negea daure.

²² Tau ta ese ma tau ta adavana ida bae heuda hanai, bina enoboudia ai bae davaridia, raruosi na bae mase: tau baine mase, hahine danu baine mase. Unu amo kara havara na Israel bogaragina amo ba negea daure.

²³ Hane-ulato rami-hebou ta bema mai maohenina, bina tau ta ese hanualalonai bema davarria bona bema eno henia, ²⁴ raruosi na bavabidia, hanua ikoukouna amo ba hakaudia lasi, bina ba hododia mase. Hane-ulato bahodoa mase badina, ena be hanua lalonai, to ia na se lolo; bona tau ba hodoa mase, badina be ia ese dekena tauna maohenina vada e hahemaraia. Unu amo kara havara na bogaragimui amo ba negea daure.

²⁵ A tau ta ese hane-ulato mai maohenina na tano paka ai bema davarria, bina bema rosia bona bema eno henia, una tau mo sibona baine mase; ²⁶ a hane-ulato enai kara ta basio karaia, badina be ia na se kerere, taunabuniasi badina ia baine mase. Una na tau ta baine tore isi, dekena tauna baine alaia mase, na heto. ²⁷ Badina be tano paka ai e davarria, bina hane-ulatona e lolo, a asi iduruna tauna ta unuseni ai.

^g **22.19** “Sekele” na Heberu taudia edia hahetoho ġauna ta. Sekele 50 = 850 grams sisivana. Sekele 100 = 1.7 kilograms sisivana.

²⁸Tau ta ese hane-ulato rami-hebou ta asi maohenina bema davaria, bena bema rosia bona bema eno henia, bena taunimanima ese bae davaria, ²⁹hari tau ese hane-ulato tamana na *silver* sekeledia imahui baine henia, bona hane-ulato baine adavaia danu; badina be ia ese vada e hahemaraia. Ia na basine hadihoa, ena mauri dinadia iboudiai.

³⁰Tau ta ese tamana adavana basine abia, basine eno henia.

23 ¹Abona nadinadina e heala eiava usina e heutu tauna na Iehova ena hebou lalonai basine raka vareai.

²Ariara natuna na Iehova ena hebou lalonai basine raka vareai; ia garana danu Iehova ena hebou lalonai basie raka vareai, ela bona uru ihagwautana. ³Amono tauna ta eiava Moab tauna ta Iehova ena hebou ai basine raka vareai, ela bona uru ihagwautana, ela bona hanaihanai; ⁴badina be Aigupto amo oma negana ai idia na raka hanaimui ai aniani bona ranu asie henimui. Badina danu idia ese Balaam Beoro na Petoro, Mesopotamia tanona hanuana, amo e boiria, bona davana e henia, baine uduguiraimui totona. ⁵A Iehova, emui Dirava, ese Balaam na se hakala henia; iuduguiraimui herevana na ihanamolaimui herevana ai e halaoa, badina be Iehova, emui Dirava, ese e ura henimui. ⁶Ihamainodia bona ihanamodia na basio tahu, emui mauri dinadia iboudiai.

⁷Edom tauna ta basio inai henia, badina be ia na tadikakamu. Aigupto tauna ta danu basio inai henia, badina be ena tano ai o noho hedoava.

⁸Uru ihatoina ai bena idia garadia ese Iehova ena hebou lalonai bae raka vareai.

⁹Tuari baola bena ba taruha negadia ai, nahuamui ba toho, ġau dikadia garidia. ¹⁰Tau ta hanuaboi ai baine miro, ia na taruha baine rakatania, murimuri ai baine noho; ¹¹adorahi ai baine digu, bena dina baine diho murinai ia na taruha lalonai ma baine raka vareai.

¹²Taruha murimurinai ba hamurimuri. ¹³Isiva ta emu tuari ġaudia ida bavabi kau, bena o uramu ba helai diho negana ai guri ba ġeia, bena ba kukuri murinai tano amo ba tahunia. ¹⁴Badina be Iehova, emui Dirava, na emui taruha bogaraginai e loamu, baine hamaurimui bona inaimui na vairamui ai baine hadareredia totona. Taunabunai, emui taruha baine helaġa, ia ese ġau mirona ta bogaragimui ai baine itaia bena emui amo baine raka oho na garina.

¹⁵Hesiai tauna ta ese biaguna bema heatania, oi dekemu ai bema heau kau, biaguna basio henia lou. ¹⁶Ia na dekemu ai baine noho, emu rumtaudia bogaragidiae; baine abia hidi bona baine ura henia gabuna ai emu maġu lalonai, unuseni ai baine noho; basio daġedaġe henia.

¹⁷Israel hahinenā ta ariara hahinenā ai basinela, dirava ta ihanamolaina; bona Israel tauna ta tau ta ida basine eno bou, dirava ta ihanamolaina. ¹⁸Ariara hahinenā davana eiava sisia davana na Iehova, emu Dirava, ena rumtaudia ai basio vareailaia, emu gwauhamata davana ai

basio halaoa; badina be unu kara ruaosi na Iehova, emu Dirava, ese e dadaraimu.

¹⁹Emu ġau ta na varavaramu basio henia torehai, mai atokauna ida bavabi lou totona; ena abi-torehai bema moni eiava aniani eiava ma ġau ta, to atokauna na basio tahuia. ²⁰Idau bese tauna ena amo atokauna bavabia; a varavaramu ena amo basio abia. Unu amo Iehova, emu Dirava, ena hahenamo na imamu ġaukaradia latadiai baine mia, bavabia emui tano ai ba halaoa tanona ai.

²¹Iehova, emu Dirava, ba gwau henia hamata negana ai, emu gwauhamata ihamomokanina ai basio halahe. Badina be Iehova, emu Dirava, ese emu gwauhamata anina na emu ai baine tahuia; bema lasi, ia ese baine gwauraimu kara dika tauna. ²²A basioma gwau hamata, oi na asi emu kara dika. ²³Udumu bibinadia amo bae lasi herevadia ba badinadria bona karadia ba kara; lalomu ena ura dainai udumu vada e hereva, Iehova, emu Dirava, vairanai, taunabunai karana ba karaia.

²⁴Dekemu tauna ena vine imeana ai ba raka vareai negana ai, vine anidia bavani, emu hitolo heğereğeren, a haida basio uda emu moda ai.

²⁵Dekemu tauna ena uit umana ai ba raka vareai negana ai, uit anidia na imamu ai ba buruki, a emu ilapa amo basio utu.

24 ¹Tau ta baine headava, gabeai adavana basine ura henia, hahine ena kara mirona ta dainai, ia ese hekoho revarevana baine toreia, baine henia; bina baine hadihoa. ²Hahine na baine diho; bina baine ura negana ai ia na bainela, tau ta ma baine adavaia. ³A adavana ihararuana basinema ura henia, bina hekoho revarevana baine henia bona baine hadihoa, eiava hari adavana ihararuana bema mase, ⁴ia adavana gunana, e hadihoa guna tauna, basine abia lou diba; vada e miro ienai. Una na kara mirona Iehova enai; Iehova, emu Dirava, ese baine henimu emu tano ai ba halaoa tanona na basio hamiroa.

⁵Headava matamata tauna na tuari basinela, bona ġaukara ta basio henia. Ena ruma ai baine noho, adavana baine hamoalea, ela bona lağani ta baine ore.

⁶Asi tauna ta ese uit iririlaina nadidia, henu nadina eiava atai nadina, baine abia, abitorehai toana; badina be unu bema kara toma, una tau ena mauri badina bema abia oho.

⁷Tau ta ese bamona, Israel tauna ta, baine dabaia tao, ena hesiai tauna ai baine halaoa eiava baine hoia, ia na henao tauna; bae alaia mase. Unu amo kara dika unuhetomana na bogaragimui amo ba negea daure.

⁸Nahuamu ba tohoa, lepra garina. Hahelaġa taudia Levi oreana amo ese bae hadibalaimui karadia iboudiai ba kara; lau ese idia vada na haġanidria heğereğeren, umui danu unu ba kara toma. ⁹Aigupto amo o raka lasi negana ai Iehova, emu Dirava, na dala ai Miriama ede e karaia toma vada ba laloa tao.

¹⁰Dekemu tauna na ġau ta ba henia torehai negana ai, ena ruma ai basio dae kau, ena abitorehai toana iabina. ¹¹Murimuri ai ba gini, ela bona abitorehai tauna baine raka lasi, ena abitorehai toana baine henimu. ¹²Bema ogoġami tauna, ena abitorehai toana basio dogoa tao rani; ¹³dina baine diho ai ba henia lou; bena ena hetaru ai baine mahuta, bona baine hanamomu. Una na kara maoromaoro oiemu ai, Iehova, emu Dirava, vairanai.

¹⁴Emu hesiai tauna mai davana, Israel tauna eiava noho-hedoa tauna, bema ogoġami, emu kara na basine auka ienai. ¹⁵Dina ta ta amo davana ba henia; dina do basine diho vada ba henia. Badina be ia na e ogoġamimu, bona davana iabina e uramu. Ia ese Iehova baine tai henia, oi baine habadelaimu, bena oi na ba kerere na garina.

¹⁶Tama na basie aladia mase natudia daidiae, bona memero na basie aladia mase tamadia daidiae; a ta ta ena kara dika ena kara dika daidiae bae aladia mase.

¹⁷Hahemaoro basio hagagevaia, idau tauna enai eiava ihareha enai. Vabu ena dabua na basio abia, abitorehai davana. ¹⁸Ba laloa tao, oi na hesiai iġuidia ai o nohova Aigupto ai, bena Iehova, emu Dirava, ese e hamaurimu. Badina bunai lau ese ini na haġanimu toma.

¹⁹Emu uma anina ba utua negana ai, iġui ta boma reaia, basio lou henia, basio abia. Idau tauna eiava ihareha eiava vabu ese baine abia. Unu boma kara toma, Iehova, emu Dirava, ese baine hanamomu, oi imamu ġaukaradja iboudiai lalodiae.

²⁰Emu olive audia huahuadja ba hamorudia negana ai, au rigidia na basio kwadidja nega harua. Orena na idau tauna bona ihareha bona vabu ese bae abi.

²¹Emu vine imeana ai danu vine ba pada negana ai, tano ai bae moru ġaudia na basio gogodia; idau tauna bona ihareha bona vabu ese bae gogo. ²²Ba laloa tao, oi na hesiai iġuidia ai o nohova Aigupto ai; badina bunai lau ese ini na haġanimu toma.

25 ¹Taunimanima bae heai, bena hahemaoro gabuna baela, hahemaoro taudia ese bae hahemaoro henidia; asi ena kerere tauna na bae kahua nege, bona kerere tauna na ena dika davana bae henia. ²Kerere tauna davana bema hedadaba, hahemaoro tauna baine hahedua, bena ia vairanai; kerere tauna bae hagorua diho bona bae kwadia, nega hidaosi, ena kerere metauna heġereġerena. ³Bae kwadia diba ela bona nega hari-ahui, a hari-ahui basie hanai, bae kwadia momo ela bona bae hadikajana garina.

⁴Boromakau ese uit e moimoilaiamu negana ai na uduna basio ġuia.

⁵Tadikaka bae noho hebou, bena ta baine mase asi natuna, vabu na idau tauna ta basine adavaia. Ihana na ia dekenai baine raka vareai, baine adavaia; vabu ihana ena kara korikori baine karaia. ⁶Bena natudia

roboana na mase tauna dihina ai bainela, unu amo ia ladana basine boio Israel ai. ⁷A ihana na iabina basinema ura, hari vabu na hanua tau-badadia dekediabainela, hanua ikoukouna ai; baineto “Ihagu na se uramu tadikakana dihina baine havaraia Israel ai; vabu ihana ena kara ikarana ai e gwau edeedemu”, ⁸Bena hanua tau-badadia ese una tau bae boiria, bae hereva henia. Benaena hereva bema ha-aukaia, bema toma “Lau na iabina asina uramu”, ⁹vabuna baine raka kahira, hanua tau-badadia vairadiai una tau ena tamaka na aena amo baine veria oho, bona vairana baine kanudia, baineto “Tadikakana garana basine havaradia tauna na ene baine heto”. ¹⁰Bena una tau ena rumu na Israel ai ladana bae hatoa “Tamaka veri-oho tauna ena rumu”.

¹¹Tatau raru bae heatu, bena idia ta adavana baine raka kahira, adavana na e heatu heniamu tauna imana amo baine hamauria totona, bena imana baine toia roro, una tau na usina eiava abona amo baine abia, ¹²una hahine na imana ba utui oho; basio bogaia hisi.

¹³Emu moda ai metau hahetoho ġaudia rua, momokanina bona koikoina, ruaosi basio uda hebou. ¹⁴Emu rumu ai danu efa^h rua, momokanina bona koikoina, basie mia. ¹⁵Emu metau hahetoho ġauna baine maoromaoro, bona emu efa baine maoromaoro; bena emu mauri dinadia bae hoho, Iehova, emu Dirava, baine henimu tanona ai. ¹⁶Badina be kara koikoidia unuhetomadia e karamu taudia na Iehova, emu Dirava, ese e dadaraidiamu.

¹⁷Ba laloa tao, Amalek ese ede e karamui toma, Aigupto amo o raka Iasi negana ai. ¹⁸Dala ai e davarimui, taumui e boerava bona e manoriva negana ai, bena e manokava dainai murimui ai e raka neveriveriva taudia na e aladia mase; ia na Dirava garina se gariva. ¹⁹Taunabunai, Iehova, emui Dirava, ese inaimui iboudiai bogaragidiae laġa-ani baine henimui, Iehova, emui Dirava, baine henimui emui tano ai ba halaoa tanona ai. Una negana ai Amalek ilalolaina ba rohoa oho, guba henunai. Basio laloa boio.

26 ¹Iehova, emu Dirava, ese baine henimui emu tano ai ba halaoa tanona bavabia bona ba noholaia negana ai, ²tano anina roboana, Iehova, emu Dirava, ese baine henimui tanona ai baine vara ġauna, kahana bavabia, bosea ai ba udaia, Iehova, emu Dirava, ese baine abia hidi bona ladana baine hahenemailaia gabuna baola. ³Bena hahelaġa karadia una dina ai e karamu tauna dekena baola.l, baoto “Hari dina ai na gwauraia hedinaraimu, lau na Iehova ese seneda e gwaurai henidia hamata tanona ani vada na kau”. ⁴Bena hahelaġa tauna ese bosea oi imamu amo baine abia, Iehova, emu Dirava, ena ihaboulaina patana vairanai baine atoa diho.

^h 25.14 “Efa” na Heberu taudia edia hahetoho ġauna ta flaoa e hahetoho ġauna.

⁵ Bena Iehova, emu Dirava, vairanai ba hereva, ini ba gwau toma: Senegu na tau Aram, laolao tauna; ia na Aigupto ela, taunimanima kwabu-kwabudiaida, unuseni ai ia ese bese badana bona goadana e havaraia; garana na hutuma. ⁶ Aigupto taudia ese e dağedağe henimai, e hahisimai, maduna metaudia na pağamai ai e atodia. ⁷ Bena Iehova, senemai edia Dirava, a tai henia; bena Iehova ese gadomai e kamonai, bona emai hisihisi bona emai hekwarahi bona emai maduna e hağeredia. ⁸ Bena Iehova ese imana e toia roro, mai siahuna ida, Aigupto amo e hakaumai lasi, mai hahegari karadia bona toa idau-idau bona hoa karadia ida; ⁹ e hakaumai ema bona ina gabu ai, bona ina tano vada e henimai, rata bona bada-ranuna e arumu tanona. ¹⁰ Taunabunai lau vada nama, oi Iehova vada o henigu tanona anina roboana vada na mailaia.

Unu ba hereva toma; bena Iehova, emu Dirava, vairanai bosea na bavatoa diho. Bena Iehova, emu Dirava, vairanai ba toma diho. ¹¹ Bena Iehova, emu Dirava, ese oi bona emu ruma taudia vada e hanamolaimui ġaudia na ba moalelai: Levi tauna bona dekemu ai e noho hedoamu tauna ida ba moale hebou.

¹² Lağani ihatoina ai, emu uma anidia ba karoadia negana ai, karoa ihagwautana amo Levi tauna bona idau tauna bona ihareha bona vabu ba harihari henidia, emu hanua lalonai bae aniani, bogadia bae kunu. ¹³ Bena Iehova, emu Dirava, vairanai ba hereva, baoto: Ğau helağadıa iboudiai egu ruma amo vada na abidia lasi, Levi tauna bona idau tauna bona ihareha bona vabu vada na harihari henidia, emu haheğani heğereğeren. Emu haheğani ta asina tataia utu, bona ta asina laloa boio. ¹⁴ Hari karoa ihagwautana taina asina ania, mase na tailaia negana ai; bona taina asina abia, na taibu negana ai; bona mase latanai e helağalaimu karadia e kara tauna na taina asina henia. Iehova, egu Dirava, erena vada na kamonai, bona o hağanigu karadia iboudiai na kara. ¹⁵ Guba ai emu noho gabuna helağana amo ba roha dobi, emu bese Israel ba hanamoia, ina vada o henimai tanona, senemai o gwaurai henidia hamata tanona, rata bona bada-ranuna e arumu tanona, danu ba hanamoia.

¹⁶ Hari dina ai Iehova ese e hağanimuimu, ini taravatu bona hahemaoro herevadia iboudiai ba badinadia; taunabunai ba badinadia bona karadia ba kara mai lalomui idoidiai bona mai laumamui idoidiai. ¹⁷ Hari dina ai vada o gwau hamatamu, o tomu, Iehova na emui Dirava; iena dala ai ba raka, ena taravatu bona ena haheğani bona ena hahemaoro herevadia ba badinadia, bona ia erena ba kamonai. ¹⁸ Hari dina ai danu Iehova vada e gwau hamatamu, e tomu, umui na ena bese korikori, ena gwau-hamatia heğereğeren. Mae tomu, ena haheğani iboudiai ba badinadia; ¹⁹ bena ia ese baine abimui isi, e karadia besedia iboudiai daediai, imodaimui ai bona harimui ai bona imatauraimui

ai; Iehova, emui Dirava, ena bese helağana ai baola, iena hereva heğereğerenä.

27 ¹Bena Mose bona Israel tau-badadia ese Israel taudia e hağanidia, eto: Hari dina ai na henimuimu haheğanidia ba badinadia.

²Ioridane sinavaina ba hanaia, Iehova, emui Dirava, ese baine henimui tanona ai ba raka vareai, dinana ai, huro nadidia badadia ba hagini, bona taba-taba ġaunaamo bae tabaia ahu. ³Ina taravatu herevadia iboudiai na latadiai ba tore, ba hanai negana ai. Unu amo Iehova, emui Dirava, ese baine henimui tanona bavabia, rata bona bada-ranuna e arumu tanona, Iehova, senemuidia Dirava, ese vada e gwau henimui hamata heğereğerenä. ⁴Ioridane sinavaina ba hanaia, bena hari na hağanilaimuimu nadidia ba haginidia, Ebal ororona ai; bena taba-taba ġauna amo ba tabaia ahu. ⁵Bona Iehova, emui Dirava, ena ihaboulaina patana nadi amo ba larebaia unuseni ai; auri amo asie utudia nadidia. ⁶Asie utu nadidia amo Iehova, emui Dirava, ena ihaboulaina patana ba larebaia; bena una pata latanai ġole-oho bouboudiaba hahelağadia, Iehova, emui Dirava, ena.

⁷Herohemaino bouboudia danu ba hahelağadia. Unuseni ai danu bavaniani bona ba moale hebou, Iehova, emui Dirava, vairanai. ⁸Huro nadidia ai ina taravatu herevadia iboudiai ba tore hedinarai.

⁹Bena Mose bona hahelağtaudia Levi iduhuna amo ese Israel taudia iboudiai e hereva henidia, eto: Israel taumui e, eremui. A hakala. Hari dina ai umui na Iehova, emui Dirava, ena bese ai vada ola. ¹⁰Taunabunai, Iehova, emui Dirava, gadona ba kamonai; ena haheğani bona ena taravatu hari ina dina ai na henimuimu vada ba badinadia.

¹¹Una dina ai danu Mose ese Israel taudia e hamaorodia, eto:

¹²Ioridane sinavaina ba hanaia, bena ini na Gerisim ororona ai bae gini, taunimanima bae hanamodia: Simeon bona Levi bona Iuda bona Isakara bona Iosef bona Beniamina. ¹³Ma iduhu ikwaradia bini Ebal ororona ai bae gini, heuduguirai herevadia bae gwaurai: Ruben bona Gad bona Asere bona Sebulun bona Dan bona Napatali.

¹⁴Bena Levi taudia na bae hereva badabada, Israel taudia iboudiai bae hamaorodia, baeto:

¹⁵Laulau ta au amo eiava nadi amo eiava auri amo e koroamu tauna na.bae uduguiraira. Unuhetomana, taunimanima imadia amo e karaiamu bona gabu hehunina ai e haginiamu, be Iehova ese e dadaraiamu. (Bena taunimanima iboudiai bae haere, baeto “Amen”.)

¹⁶Tamana bona sinana se matauraidiamu tauna na bae uduguiraira. (Bena taunimanima iboudiai baeto “Amen”.)

¹⁷Dekena tauna ena tano hetoana e rağaiamu tauna na bae uduguiraira. (Bena taunimanima iboudiai baeto “Amen”.)

¹⁸Matakepulu tauna e koiamu, dala amo e hakaua sirimu, tauna bae uduguiraira. (Bena taunimanima iboudiai baeto “Amen”.)

¹⁹Idau tauna enai eiava ihareha enai eiava vabu enai hahemaoro e hagagevaiamu tauna na bae uduguiraia. (Bena taunimanima iboudiai baeto “Amen”.)

²⁰Tamana adavana ida e eno boumu tauna na bae uduguiraia, badina be ia ese tamana vada e haida hahemaraia. (Bena taunimanima; iboudiai baeto “Amen”.)

²¹Mauri ġauna idauna ta ida e eno boumu tauna a na bae uduguirai. (Bena taunimanima iboudiai baeto “Amen”.)

²²Taihuna, tamana natuna eiava sinana natuna, ida e eno boumu tauna na bae uduguiraia. (Bena taunimanima iboudiai baeto “Amen”.)

²³Rava bada hahinena ida e eno boumu tauna na bae uduguiraia. (Bena taunimanima iboudiai baeto “Amen”.)

²⁴Dekena tauna e alaia mase hehunimu tauna na bae uduguriaia. (Bena taunimanima iboudiai baeto “Amen”.)

²⁵Dava e abiamu, asi ena kerere tauna baine alaia mase totona, tauna na bae uduguiraia. (Bena taunimanima iboudiai baeto “Amen”.)

²⁶Ini taravatu herevadia se abi daemu bona se badinamu tauna na bae uduguiraia. (Bena taunimanima iboudiai baeto “Amen”.)

28 ¹Benaini, Iehova, emui Dirava, erena boma kamonai, bona ena haheġani iboudiai hari dina ai na haġanilaimui na boma badinadia namonamo bona karadia boma kara, Iehova, emui Dirava, ese baine abimui isi, tanobada besedia iboudiai daediae. ²Oibe, Iehova, emui Dirava, erena boma kamonai, ini hahenamo iboudiai na latamui ai bae diho bona dekemui ai bae kau. ³Hanua lalonai vada ba namo, bona taruha ai ba namo. ⁴Taumui anidia bae namo, bona emui tano anidia bae namo. Emui mauri ġaudia anidia bae namo, bona emui seri bae hutuma; emui mamoe natudia bae mauri. ⁵Emui bosea bae namo, bona emui dihu bae namo. ⁶Emui raka vareai baine namo, bona emui raka lasi baine namo. ⁷Inaimui bae tuari henimui negadia ai Iehova ese baine hadareredia; dala tamona ai bae mai henimui, a dala hitu amo vairamui ai bae heau. ⁸Iehova ese emui roge baine hanamodia, bona imamui ġaukaradia iboudiai baine hanamodia. Iehova, emui Dirava, baine henimui tanona ai ia ese baine hanamomui.

⁹Iehova, emui Dirava, ena haheġani boma badinadia, bona ena dala ai boma raka, Iehova ese baine hahelaġamui, iena bese ai baine halaomui, vada e gwau henimui hamata heġereġerena. ¹⁰Bena tanobada taudia iboudiai ese bae itaia, Iehova ese ia ladana e hanemailaimui; bena idia na garimui bae gari. ¹¹Iehova ese baine hataġamui, ġau namodia iboudiai: taumui anidia, bona emui seri anidia, bona emui tano anidia; Iehova ese senemui e gwau henidia hamata baine henimui eto tanona ai. ¹²Iehova ese ena guba kohuna namona baine keho henimui, medu na emui tano ai baine hadihoa, ena nega korikori ai, bona imamui ġaukaradia iboudiai

baine hanamodia. Besé momo ba henidia torehai, a ediai basio abi torehai. ¹³Iehova ese kwara ai baine halaomui, iu ai basiola. Atai ai mo baola; henu amo basiola. Iehova, emui Dirava, ena hahegani hari dina ai na henimuimu na boma badinadia namonamo bona karadia boma kara, ¹⁴hari dina ai na henimuimu haheganidia amo basio raka siri, idiba kahana amo eiava lauri kahana amo bona dirava idaudia basio lao henidia bona isiaidia basio lao hen, bona ia ese unu baine karamui toma.

¹⁵A Iehova, emui Dirava, erena basioma kamonai, bona ena hahegani bona ena taravatu iboudiai hari dina ai na hağanilaimuimu na basioma badinadia namonamo bona karadia basioma kara, ini uduguirai anidia iboudiai na latamui ai bae diho, bona dekemui ai bae kau. ¹⁶Hanua lalonai vada ba dika, bona taruha ai ba dika. ¹⁷Emui bosea bae dika, bona emui dihu bae dika. ¹⁸Taumui anidia bae dika, bona emui tano anidia bae dika; emui seri basie hutuma, bona emui mamoe natudia basie mauri. ¹⁹Emui raka vareai bona emui raka Iasi do bae dika.

²⁰Iehova ese heuduguirai bona daradara bona lalo-hesiku latamui aibaine siaia, emui ġaukara iboudiai lalodai, ela bona ba dika vaitani bona ba mase haraġa; badina be emui kara havara ai vada o rakatanigu. ²¹Iehova ese gorere metaudia amo baine hahisimui, ela bona o lao heniamu emui tano ai ba halaoa tanona ai ba mase ore. ²²Iehova ese tau-varoda, bonakeru, bona ġoudae-ġoudae, bona siahu, bona doe, bona gesegese, bonavalavala, amo baine hahisimui; bae hahisimui ela bona ba mase. ²³Guba na kwaramui daediai auri labora-labora heġereġerena ai bainela; tanobadana aemui henuidai auri heġereġerena ai bainela. ²⁴Ġahu na emui tano ai baine diho medu na heto; guba amo baine diho latamui ai, ela bona ba mase ore.

²⁵Iehova ese baine hadareremui, inaimui vairadai. Dala tamona ai ba raka lasi, ba tuari henidia; dala hitu amo vairadai ba heau. Tanobada basileiadia iboudiai ese bae dadaraimui. ²⁶Masemui ai atai manudia iboudiai bona tanobada boromadia ese hidiomui bae ani; tau ta basine luludia oho. ²⁷Iehova ese Aigupto iohururudia bona toto dikadia amo baine hahisihisimui. Udumui bae totototo, bona kopimui bae kuhikuhi; basio namo diba. ²⁸Iehova ese baine hakavamui, bona matamui baine hakepuludia, bona lalomui baine hadadaradaria. ²⁹Dina tubua ai ba hedarahu, matakepulu tauna ese dibura ai e hedarahumu na heto. Emui ġaukara ta anina basine vara. Taunimanima ese bae daġedāġe henimui, bona emui amo bae dadidadi, dina iboudiai tau ta ese basine hamaurimui.

³⁰Hahine ta bavadavaia, to idau tauna ese baine eno henia. Ruma auta ba haginia, to basio noholaia. Vine imeana ba hadoa, to anina basio abia. ³¹Emu boromakau na vairamu ai bae alaia, to oi na hidiona taina basio ania. Emu doniki na vairamu ai bae dadia, basie henimui lou.

Emu mamoe na inaimu bae henidia, tau ta basine durumu. ³²Natumu mamaruanedia bona natumu hahinedia na idau bese taudia bae henidia; matamu amo ba raraidia, bona iruru-matamu bae diho, to irudia na imamu basie goada. ³³Do asi dibamu besena ese emu tano anina bona imamu amo ba kara ġaudia, iboudiai bae dadihai; bae daġedaġe henimu bona bae hahisimu dina iboudiai lalodai, ³⁴ela bona matamu bae ita ġaudia ese do bae hakavamu. ³⁵Iehova ese iohururu amo baine hahisimu, tuimu ai bona aemu ai, bona aemu palapaladia amo ela bona kwaramu tubuana; muramura ta ese baine.basine hamaurimu, diba.

³⁶Umui, bona ikwaramui; ai ba halaoa pavapavana, na Iehova ese baine kahumui nege, umui asi dibamui bona senemui asi dibadia besena bogaraginai ba noho; unuseni ai dirava idaudia, au amo bona nadi amo e karadiamu diravadia, isiaidia ba lao hen. ³⁷Umui na hahegari ġauna ai bona hereva lada-isina ai bona udu gwaurai-gwaurai herevana ai baola, Iehova ese bogaragidiae bae kahumui nege besena taudia ediae. ³⁸Uhe momo ba hado, a anidia ba gogo bae maraġi: badina be kwadi ese bae ha-ore. ³⁹Vine audia bahado bona ba reġu, a vine basio gogo bona vine ranuna basio inua; gaigai-gaigai ese bae ani ore. ⁴⁰Olive audia na bae vara emui tano idoinai, a olive dehorona basio hedahulai; badina be emui olive huahuadie bae ruru nege. ⁴¹Natumui mamaruanedia bona natumui hahinedia bae vara, to dekemui ai basie noho; mai iġuidia bae hakaudia lao. ⁴²Emui au iboudiai bona emui uma anidia na kwadi ese bae ani. ⁴³Bogaragimui ai e noho hedoamu tauna na atai ai bainela; umui be henu amo baola. ⁴⁴Ia ese baine henimui torehai; emui ai basine abi torehai. Ia na kwara ai bainela; umui na iu ai baola. ⁴⁵Ini hahedika iboudiai na latamui ai bae diho; bae ġavamui bona emui ai do bae kau, ela bona ba mase ore. Badina be Iehova, emui Dirava, erena asio kamonai, bona ena haheġani bona ena taravatu asio badinadia. ⁴⁶Idia na toa ai bona hoa ġaudia ai baela, umui emui ai bona garamui ediae, ela bona hanaihanai.

⁴⁷Iehova emui Dirava isiaina ilao-henina asio moalelaia bona ġau momoemui ai mimia daidiae asio moale henia; ⁴⁸una dainai inaimui na Iehova ese baine siaidia, bae tuari henimui totona. Isiaidia do ba lao hen, mai hitolomui bona mai ranu-masemui ida; dabua ai ba dabu, ġau iboudiai badabu; auri gadadia na aiomui ai bae ato; ela bona bae alamui ore. ⁴⁹Iehova ese bese ta dauha amo baine mailaia, tanobada dokona amo. Ugava e rohomu heġereġerena baema, umui bae tuari henimui. Una bese na edia gado asi dibamui; ⁵⁰vaira-hua taudia, iahu basie matauraidiae bona memero basie bogadia hisi. ⁵¹Idia ese emui boromakau natudia bona emui tano anidia bae ani ore, ela bona umui na ba mase ore; emui uit bona emui vine ranuna bona emui dehoro sisina taina basie rakatania; emui boromakau natudia bona emui mamoe natudia danu ta basie rakatania, ela bona umui na ba mase ore. ⁵²Emui hanua na

edia tuari oreadia ese bae koudia ahu, ela bona emui mağu badadia, o abidadama henidiamu ġaudia, na bae heğigi dobi, emui tano idiodia. Edia tuari oreadia ese emui hanua bae koudia hegege, Iehova, emui Dirava, ese vada e henimui tanona idoinai.⁵³ Taumui anidia amo e vara hidiodia, natumui mamaruanedia bona natumui hahinedia Iehova, emui Dirava, ese vada e henimui hidiodia, bavani, inaimui bae koumui ahu bona bae hadabumui dainai.⁵⁴ Bogaragimui ai readia tau ta tau-anina manada-manada bona aniani inonoġadie mo e animu; to ena karabaine auka bona baine dağedaġe, tadikakana enai bona adavana enai bona natuna hahidaosi dounu mauridia ediai.⁵⁵ Bena natuna vada e mase hidiodia e animu na taidia basine henidia, badina be ena hitolo baine bada herea, emui hanua iboudiai lalodliai inaimui ese baine koumui ahu bona baine hadabumui dainai.⁵⁶ Eiava bogaragimui ai readia hahine ta tau-anina manada-manada bona aniani inonoġadie mo e animu, aena danu taina se hamareremu, badina be ia na aboni-noho hahinena; to ena kara baine auka, adavana enai bona natuna maruanena enai bona natuna hahinena enai.⁵⁷ Bena momo aena padadia amo e lasimu bona natuna bogana amo e varamu na baine anidia hehuni, badina be ena hitolo baine bada herea, emui hanua lalodliai inaimui ese baine koumui ahu bona baine hadabumui dainai.

⁵⁸ Ina buka ai e tore taravatudia iboudiai basioma badinadia bona karadia basioma kara, bona Iehova, emui Dirava, ladana ġoeva-daena bona herea-daena basioma matauraia,⁵⁹ Iehova, emui Dirava, ese baine hahisimui bona garamui baine hahisidia, hisihisi metaudia, bae hesiriu daudau hisihisidia, bona gorere metaudia, bae hesiriu daudau goreredia, amo baine hahisimui.⁶⁰ Ia ese Aigupto goreredia iboudiai, o garilaidiamu ġaudia, latamui ai baine hadihodia, bae gugubamui.⁶¹ Bona ina taravatu bukana ai asie tore goreredia bona hisihisidia iboudiai Iehova ese baine hadihodia latamui ai, ela bona ba mase ore.⁶² Vada o hutuma, guba hisiudia na heheto, a do ba gadoi; badina be Iehova, emui Dirava, gadona asio kamonai.⁶³ Iehova na ihanamomui bona ihahutumamui vada e moalelai; to ia na ihadikamui bona ihamasemui do baine moalelai; ba raka vareai emui tano ai ba halaoa tanona amo baine butumui tao.⁶⁴ Iehova ese baine hakarohomui rohoroho, bese idau-idauiboudiai bogaragidiai, tanobada dokona amo ela bona tanobada dokona. Unuseni ai dirava idaudia, umui asi dibamui bona senemui asi dibadia diravadia, au bona nadi amo e karadia diravadia, isiaidia ba lao hen.⁶⁵ Unu bese bogaragidiai basio noho namonamo, bona aemui basie laġa ani. Iehova ese kudoumui baine hahetahadia, bona matamui baine hakepuludia, bona laumamui baine hadauredia.⁶⁶ Emui mauri dainai ba daradar: dina ai bona hanuaboi ai kudoumui bae hetaha, ba mauri eiava lasi.⁶⁷ Daba ai baoto “Hanua bema boi”. Hanuaboi ai baoto “Daba bema rere”.

Lalomui bae garilai ġaudia bona matamui bae ita ġaudia daidiae unu ba hereva toma. ⁶⁸Iehova ese lagatoi ai baine laohaimui, Aigupto ba lou henia; na hamaorolaimui nato “Basio itaia lou” dalana amo ma ba lou. Unuseni ai sibomui ba hehoi toho, inaimui edia hesiai taudia bona edia hesiai hahinedia ai baola totona; a tau ta ese basine hoimui.

Mose ena haroro ihatoina

29 ¹Taravatu herevadia bini, Iehova ese Mose e haġanilaia Moab tanona ai, Israel taudia ma baine haġanilaidia totona; ini hereva na Horeb ai e henidia taravatudia latadiet e ato kau.

²Mose ese Israel taudia iboudiai e boiridia, e hamaorodia, eto: Iehova ese Aigupto tanona ai umui vairamui ai e kara karadia na o itadia, Farao mai ena hesiai taudia iboudiai ida bona ena tano i (idoinai ede e karadia toma. ³Hedibaġani badadia bona toa bona hoa karadia na matamui ese e itadia; ⁴a Iehova ese lalo-parara bona mata-itaita bona taia-kamonai nado se henimui ema bona hari dina. ⁵Laġani hari-ahui lalodliai vada nahakaumui tano ġaġaena ai; emui dabua na asie dika taumui ai, bona emui tamaka na asie dika aemui ai. ⁶Flaoa asio ania; vine ranuna eiava kekero muramurana ta asio inua. Taunabunai, vada o diba, lau na Iehova, emui Dirava. ⁷Ina gabu oma negana ai, Sihon, Hesebon pavapavana, bona Og, Basan pavapavana, e raka lasi, e tuari henida. Bena ita ese ta hadareredia, ⁸edia tano ta abia, Ruben iduhuna taudia bona Gad iduhuna taudia bona Manase iduhu kahana taudia ta henidia, edia tano ai bae halaoa totona. ⁹Taunabunai, ini taravatu herevadia ba badinadia bona karadia ba kara, emui ġaukara iboudiai anidia bae vara helooreana.

¹⁰Hari dina ai umui na iboumui ai Iehova, emui Dirava, vairanai gagini: iduhu ikwaradia taumui, iduhu tau-badadia, heitatao taumui, bona Israel taumui iboumui ai; ¹¹bona natumui, bona adavamui, bona idau bese taudia emui taruha ai e noho hedoamu, bona emui au-siri bona emui ranu-ututaudia. ¹²Hari dina ai Iehova emui Dirava, ida ba herohemaino, bona ia ida ba hegħwau-hamata heheni totona vada oma. ¹³Iena bese taudiaai baine halaomui hari ina dina ai, bona emui Dirava ai bainela, e gwau henimui hamata bona senemui Abraham bona Isaak bona Iakob e gwau henidia hamata heġereġerena. ¹⁴Dia umui sibomui ida ina herohemaino bona ina hegħwau-hamata heheni asina karamu, ¹⁵a ita ida Iehova, eda Dirava, vairanai e heboumu taudia iboudiai ida, bona ma hebou asiema taudia ida danu.

¹⁶Umui dibamui, ani, Aigupto tanona ai ede ta noho tomava, bona dala ai bese idau-idau bogaragidia amo ede ta raka hanai tomava. ¹⁷Ediakara havara danu vada o itaia; edia kaivakuku danu, au bona nadi bona silver bona gold amo e karadia, vada o itadia. ¹⁸Nahuamui ba toho, bogaragimui ai tau ta eiava hahine ta eiava doğoro ta eiava iduhu ta ese

hari dina ai Iehova, eda Dirava, bae dadaraia bona unu bese edia dirava isiaidia bae lao hen na garina; eiava bogaragimui ai mase huahuana ta ramuna eiava huahua iditana ta ranuna baine mia na garina.¹⁹ Readia unuhetomana ta ese ini gwau-hamata herevadia ikamonaina ai sibona baine hahemarumaru, baineto “Ena be na rakamu mai laloga aukana ida, to vada baina namo”; bena unu amo pariparina bona kaukauna bae dika bou.²⁰ A Iehova ese basine bogaia hisi. Iehova ena badu bona ena vađege bae siahū ġaraġara una tau latanai; bena heuduguirai ina buka ai e hetore na ia latanai bae kau, bona Iehova ese ia ladana baine rohoa, guba henunai baine boio.²¹ Iehova ese Israel iduhudia iboudiai bogaragidia amo baine abia siri, bona baine hadikaia, heuduguirai herevadia iboudiai vada e gwaurai hamata bona ina taravatu bukana lalonai vada e tore heġereġeredia.

²² Uru gabedia ai, umui garamui bona dauha amo ena laolao ai bainema tauna ese una tano ena dika bona ena gorere Iehova ese baine hahisilaia na bae itaia;²³ bae itaia danu tano idoinai na teioⁱ bona damena ese vada e hadikaia, tano ġaġaena; ai vada e halaoa; ġau ta asie hadoamu, ġau ta se tubumu, rei danu se varamu, e dika vaitanimu Sodoma bona Gomora bona Adma bona Seboimi na heheto, Iehova ese ena badu ġaraġarana ai e habuadria tari hanuadria.²⁴ Oibe, idia bona bese iboudiai baeto “Badina be dahaka Iehova ese ina tano na ini e karaia toma? Ina badu ġaraġarana anina be dahaka?”²⁵ Bena taunimanima baeto “Badina be idia ese Iehova, senedia edia Dirava, ena taravatu, Aigupto tanona amo e hakaudia lasi negana ai e henidia taravatuna, e laloa nege,²⁶ dirava idaudia isiaidia e lao hen na bona e toma henidia diho, asi dibadia bona ia ese se henidia diravadia.²⁷ Una dainai Iehova ena badu vada e siahū ina tano enai bona heuduguirai idoinai ina buka ai e hetore na anina e havaraia;²⁸ edia tano amo e raġadie oho, ena badu siahuna ai, bona e luludia lasi idau tano ai bae noho, hari ina dina ai e nohomu heġereġerenā.”

²⁹ Ĝau hehunidia na Iehova, eda Dirava, ena; to hedinarai ġaudia na ita eda bona ita garada edia ela bona hanaihanai, ini taravatu herevadia iboudiai baita badinadia helaoreana.

30 ¹Ini hahenamo bona heuduguirai herevadia vada na gwaurai henimui na anidia iboudiai do bae vara vaitani negana ai umui do ba helalo. Iehova, emui Dirava, ese bese idau-idau bogaragidiae baine hakarohomui rohoroho gabudia ai.² Bena Iehova, emui Dirava, ba lou henia, ia erena ba kamonai, ena haheġani iboudiai hari ina dina ai vada na gwaurai henimui na ba badinadia, umui bona natumui danu,

¹ 29.23 “Teio” na nadi ta ladana; lahi ai e aramu negana ai, bonana dikana e daemu. Ladana English gado ai be “sulphur”.

mai lalomui idoidiai bona mai laumamui idoidiai. ³Bena Iehova, emui Dirava, ese baine hamaurimui, baine bogamui hisi; bina Iehova, emui Dirava, ese bese idau-idau bogaragidiaie hakarohomui rohoroho gabudia amo ma baine haheboumui lou. ⁴Ena be taunimanima haida be guba dokona henuna ai e nohomu, to ia ese unu amo baine haheboumui bona unu amo baine hakaumui mai. ⁵Iehova, emui Dirava, ese senemui edia tano ai ma baine hakaumui vareai; bavabia, emui tano. Ia ese baine hanamomui bona baine hahutumamui, ela bona senemui edia hutuma ba hereaia. ⁶Iehova, emui Dirava, ese umui lalomui bona garamui lalodia baine hahelāgadia; bina ba lalokau henia mai lalomui idoidiai bona mai laumamui idoidiai; bina vada ba mauri. ⁷Bena Iehova, emui Dirava, ese ini heuduguirai iboudiai na inaimui latadiai bona e badu henimui, e dağedağe henimui, taudia latadiai baine gwaurai. ⁸A umui na Iehova erena ma ba kamonai, bona ena haheğani iboudiai, hari ina dina ai na hağanilaimui, ġaudia, na ba badinadia. ⁹Bena Iehova, emui Dirava, ese baine hanamomui; imamui ġaukaradia anidia baine habada, bona garamui baine hahutumadia, bona emui seri baine hahohodia, bona emui taboro baine habada. ¹⁰Iehova, emui Dirava, erena boma kamonai, ena haheğani bona ena taravatu, ina taravatu bukana ai vada e hetore ġaudia, na boma badinadia, bona Iehova, emui Dirava, boma lou henia mai lalomui idoidiai bona mai laumamui idoidiai ida, ia ese unu baine karamui toma.

¹¹Badina be hari ina dina ai na hağanilaimui haheğanina na dia auka herea bona dia daudau herea. ¹²Ğauna na dia guba ai; ta basioto “Daika ita daidai baine dae guba ai, baine mailaia edai, bina baita kamonaia bona karana baita karaia?” ¹³Ğauna na dia davara unukahana ai; ta basioto “Daika ita daidai bainela davara unukahana ai, baine mailaia edai, bina baita kamonaia bona karana baita karaia?” ¹⁴A ġauna na badibadimu ai, bona udumu ai, bona lalomu ai, karana ba karaia totona.

¹⁵0 itaia, hari ina dina ai mauri bona namo, bona mase bona dika, vairamui ai vada na atodia. ¹⁶Hari ina dina ai vada na hağanimuimu, Iehova, emui Dirava, ba lalokau henia, ena dala ai ba raka, bona ena haheğani bona ena taravatu bona ena hahemaoro herevadia ba badinadia; unu amo ba mauri, bona ba hutuma, bona Iehova, emui Dirava, ese baine hanamomui, ba raka vareai bona emui tano ai ba halaoa tanona lalonai. ¹⁷A lalomui bema auka bona taiamui bema kudima, bina haida muridia amo baola, dirava idaudia ba toma henidia diho bona isiaidia ba lao hen, ¹⁸lau ese hari dina ai na hamaoromui gunamu, vada ba mase; Ioridane sinavaina ba hanaia, unukahai tano ta bavabia emui tano ai ba halaoa tanona lalonai emui mauri dinadia basie hoho. ¹⁹Guba bona tanobada na boi henidiamu, lau na habadelaimuimu herevadia na hari dina ai idia ese bae hamomokani: lau na mauri bona mase, bona hahenamo bona

heuduguirai, na vairamui ai vada na atodia. Taunabunai, mauri bavabia hidi; bena umui ba mauri, bona garamui bae mauri; ²⁰ben a Iehova, emui Dirava, ba lalokau henia, bona erena ba kamonai, bona ba badinaia tarika-tarika. Badina be ia na emui mauri, bona ia bagunai emui mauri dinadia bae hoho, Iehova ese senemui, Abraham bona Isaak bona Iakob, e gwaurai henidia hamata baine henidia eto tanona ai do ba noho.

Mose ena hahetoni

31 ¹Mose ese ini hereva iboudiai na Israel taudia e hamaorolaidia. ²Bena ia ese ma e hereva henidia, eto, Hari dina ai lauegu mauri lağanidia na sinahu-ta ruahui. Asi goadagu baina raka Iasi bona baina raka vareai; bona Iehova ese vada e hamaorogu, eto “Oi na ina Ioridane sinavaina basio hanaia”. ³Iehova, emui Dirava, na umui vairamui ai baine hanai; ia ese unu bese na umui vairamui ai baine habuadria tari, bena edia tano bavabia, emui tano ai ba halaoa. Iosua ese baine gunalaimui, Iehova ena hereva heğereğeren. ⁴Iehova ese baine habuadria tari, Sihon bona Og, Amoro taudia edia pavapava, e habuadria tari bona edia tano e habuaia tari heğereğeren. ⁵Iehova ese umui imamui ai baine atodia, bena vada na hağanilaimui haheğanidia heğereğeredia ba kara henidia. ⁶Ba goada, lalomui ba ha-aukadia, idia garidia basio gari; badina be Iehova, emui Dirava, ese baine bamomui. Ia ese basine lalomui rea, bona basine rakatanimui.

⁷Bena Mose ese Iosua e boiria, Israel taudia iboudiai vairadiiai e hereva henia, eto, Ba goada, lalomu ba ha-aukaia; ina orea ida ba raka vareai, Iehova ese seneda e gwaurai henidia hamata baine henidia eto tanona ai. Tano na ba henidia, edia tano ai bainela. ⁸Iehova na oi vairamu ai bainela; ia ese baine bamomu. Ia ese basine lalomui rea, bona basine rakatanimu. Basio gari; kudoumu basine hetaha.

⁹Mose ese ina taravatu idoinai e toreia, hahelağā taudia, Levi natuna, Iehova ena taravatu mauana e huaiava taudia, bona Israel tau-badadia iboudiai, e henidia. ¹⁰Mose ese e hağanidia, eto, Lağāni ihahitudia dokodia ai, heruha-nege lağanina ena nega helağana ai, kalaga ariana dainai ¹¹Israel taudia ese Iehova, emui Dirava, ena abi-hidi gabuna ai ia vairanai bae hebounegana ai, ina taravatu ba duahia hedinarai Israel taudia vairadiiai, ibouboudiai vada bae kamonai. ¹²Taunimanima iboudiai ba haboudia: tatau bona hahine, memero bona kekeni, bona idau taudia emui hanua ai e noho hedoamu danu. Bena bae kamonai, lalodia bae parara, Iehova, emui Dirava, garina bae gari, bona ina taravatu ena hereva iboudiai bae badinadia, bona karadia bae kara. ¹³Natudia danu do asi dibadia, vada bae kamonai bona bae diba; bena Iehova, emui Dirava, garina bae gari, Ioridane sinavaina ba hanaia murinai emui tano ai ba halaoa tanona lalonai ba noho dinadia iboudiai.

¹⁴Iehova ese :Mose e hamaoroa, eto, A kamonai: dina na vada eme kahikahi oi vada ba mase. Iosua a boiria, raruosi na hebou kalagana lalonai ba raka vareai, unuseni ai lau ese baina hağania.

Bena Mose bona Iosua na ela, hebou kalagana lalonai e raka vareai.

¹⁵Bena Iehova na kalaga ai e hahedinarai henidia, ori dubuna ai. Hari ori dubuna na kalaga iduarana badinai e hedinarai.

¹⁶Bena Iehova ese Mose e hamaoroa, eto, A kamonai: oi na tubu tama dekediai ba mahuta. Bena ina bese taudia bae tore isi, dirava idaudia, bae lao henia tanona taudia edia dirava, bae toma henidia diho, lau bae rakatanigu, bona egu taravatu vada na henidia be bae tataia utu. ¹⁷Una dina ai egu badu baine siahу ediai; baina rakatanidia, vairagu na edia amo baina hunia; bena bae hebua tari, dika momo bona hekwarahi momo ediai bae kau. Bena una dina ai idia baeto “Ina dika na latadai vada e kau badina be eda Dirava na bogaragidai se nohomu ani?”

¹⁸Momokani, una dina ai lau ese vairagu baina hunia, edia kara dika bona dirava idaudia vada e lao henidia daidai. ¹⁹Taunabunai, ina ane ba toreia bona Israel taudia ba hadibalaidia. Ududia ai bavatoa: ina ane ese Israel taudia baine habadelaidia lau vairagu ai. ²⁰Badina be senemui na gwaurai henidia hamata tanona ai baina hakaudia vareai, rata bona bada-ranuna e arumu tanona; unuseni ai bae aniani, bogadiabae hakunu, taudia bae bada. Una negana ai idia ese dirava idaudia bae tahudia, bona isiaidia bae lao hen, a lau bae dadaraigu, bona egu taravatu bae tataia utu. ²¹Bena dika momo bona hekwarahi momo ediai bae kau negana ai, ina ane ese baine habadelaidia; badina be idia garadia ududia amo basine boio. Badina be lau dibagu lalohadai dahaka dahaka ina harihari lalodia ai e varamu, na gwaurai henidia hamata tanona ai do asina hakaudia vareai negana ai.

²²Taunabunai, Mose ese ina ane e toreia una dina ai, bona ia ese Israel taudia e hadibalaidia.

²³Iehova ese Iosua Nunu e hağania, eto, Ba goada, lalomu ba ha-aukaia: Israel taudia do ba hakaudia vareai, lau ese vada na gwaurai henidia hamata tanona lalonai. Lau danu baina bamomu.

²⁴Mose ese ina taravatu ena hereva iboudiai na buka ai e tore ġuġuru.

²⁵Bena Mose ese Levi taudia, Iehova ena taravatu mauana e huaiava taudia, e hağanidia, eto, ²⁶Ina taravatu bukana bavabia, Iehova, emui Dirava, ena taravatu mauana badibadinai bavatoa; ia ese umui baine habadelaimui. ²⁷Badina be emui gwau-edede bona emui dağedaġe be dibagu; hari dinaai, lau na doini dekemui ai na mauri nohomu ai, umui ese Iehova vada Ia gwau edede henia; matona, baina mase murinai ede ba kara toma? ²⁸Emui iduhu tau-badadia iboudiai bona emui heitatao taudia ba haboudia, lau eseini hereva baina gwaurai henidia, bena guba bona tanobada na umui ihabadelaimui ai baina halaodia. ²⁹Badina be lau

dibagu, lauegu mase murinai umui na do ba kara havara, bona vada na hağanilaimui daladia na ba rakanai; bena dina gabedia ai dika na emui ai baine kau, badina be Iehova vairanai do ba kara havara, bona ena badu ba havaraia, imamui ġaukaradia daidiae.

³⁰Bena Mose na Israel taudia iboudiai edia hebou ai ina ane herevadia e gwaurai hedinarai, ela bona e ore.

Mose ena ane

32 ¹Guba e, a hakala, lau baina hereva;
Tanobada e, lau udugu herevadia ba kamonaidia.

²Egu hahediba na medu na heto baine diho,
Egu hereva na hunu na heto baine hedinarai,
Medumedu rei matamata latanai na heto,
Medu hetuturu aniani avadia latadiai na heto.

³Badina be Iehova ladana baina heatolaia;
Eda Dirava ba imodaia.

⁴Ia na Nadi-ginina; ena ġaukara na ġoeva-dae;
Ena dala iboudiai na hahemaoro daladia.
Ia na heabidadama Diravana, asi ena kara dika;
Ia na momokani bona maoromaoro.

⁵Idia na ia vairanai vada e kara havara,
Idia na dia ia natuna, badina be idia na mai bebeka-bebekadia,
Idia na daġedaġe uruna, uru gageva-gagevana.

⁶Kavakava bona laloduħu taumui!
Iehova na ene o kara henia tomamu a?
Ia na dia oi tamamu a? Mauri se henimu a?
Ia ese e karamu, bona e haginimu.

⁷Nega gunadia ba lalodia,
Uru momo edia mauri laġanidia ba haero.
Tamamu ba nanadaia, ia ese baine hadibamu,
Tau badadia ba nanadaidia, idia ese bae hamaoromu.

⁸Herea Mikamika ese bese ta ta ahudia e henidia negana ai,
Taunimanima natudia e hapararadia negana ai,
Ia ese taunimanima edia tano hetoadia e henidia,
Israel garana edia hoho heġereġeredia.

⁹Badina be Iehova ahuna na ena bese,
Ia dihina na Iakob.

¹⁰Ia ese tano ġaġaena ai e davaria,
Tano gesgesena ai e davaria.
E dosia bona e reġua,
E gimaia, ta ese matana nadinadina e gimaliamu na heto;
¹¹Ugava na heto, natuna e harohodiamu negana ai,

- Idia daedai e roho taomu,
 Bena hanidia e toi roromu,
 Latadiai e hahelaidia kaum.
- ¹² Iehova sibona ese e hakaua,
 Dirava idauna ta ese se bamoa.
- ¹³ Tanobada latalatana ai ena laolao ai e siaia lao,
 Uda anianidia e aniva.
 Nadi amo bada ranuna e henia,
 Nadi aukana amo dehoro e henia.
- ¹⁴ Boromakau batana bona mamoe ratana,
 Bona mamoe natudia mamoe mamaruanedia digaradia;
 Basan boromakaudia bona nani.
 Uit namo-hereana o ania,
 Vine ranuna, rara hetomana, o inua.
- ¹⁵ A Iesurunu^j na tauna e bada, e dağedağe.
 Taumu vada e bada, vada o hedai rumurumu, vada o ġaubadabada.
 Bena e karaia Diravana vada e rakatania,
 Ena mauri Nadi-ginina e dadaraia.
- ¹⁶ Idia ese dirava idaudia amo e havağeğea,
 Kara havara amo e habadua.
- ¹⁷ Lauma dikadia e boudia, idia na dia Dirava,
 Asi dibadia diravadia e boudia,
 Dirava matamatadia, vanegai mo e davaridia, bena ma e boudia;
 Tamamui ese asie matauraidia diravadia bunu.
- ¹⁸ E havaramu Papapapanana so laloa,
 E karamu Diravana o reiai.
- ¹⁹ Iehova ese e itaia, bena e dadaraidia,
 Natuna mamaruanedia bona hahinedia edia dağedağe karadia
 daidai.
- ²⁰ Eto, Vairagu na edia amo baina hunia
 Baina itadia, ede bae hadoko toma;
 Badina be idia na dağedağe uruna,
 Asi edia heabidadama memerodia.
- ²¹ Edia dirava asi anina amo vada e havağeğegu,
 Edia kaivakuku amo vada e habadugu.
 A lau ese oreia asi anina amo baina havağeğedia,
 Bona bese kavakavana amo baina habadudia.
- ²² Badina be egu badu ese lahi vada e havaraia,
 Mase taudia edia gabu dobū-hereadia ai e aramu,
 Tanobada mai anina ida e araia oremu,

^j 32.15 Iesurunu na Israel ladana ta.

- Ororo badi-tanodia e doudiamu.
- ²³ Dika idau-idau na idia latadiai baina senu senu kau,
Egu diba baina ha-ore idia latadiai.
- ²⁴ Hitolo ese baine havarodadia,
Lahi siahudia ese baine aladia,
Mase goreredia ese bae hamasedia.
Uda ġaudia edia hekori na latadiai baina siaidia,
Bona e raumu ġaudia edia mase muramurana.
- ²⁵ Murimuri ai dare ese baine aladia,
Ruma lalonai gari ese baine butudia tao.
Tauhau bona hane-ulato bae mase,
Rata e inuamu merona bona iahu danu.
- ²⁶ Bama toma “Baina hakarohodia rohoroho,
bona ilalotaodia na taunimanima bogaragidia amo baina hadokoa”;
- ²⁷ A inaidia edia hevaseha herevadia garidia na gari,
Inaidia bema lalo hadai kerere na garina,
Bema toma “Ai imamai vada e kwalimu,
a Iehova ese ġau ta se karaia”.
- ²⁸ Badina be idia na dia aonega besena,
Lalodia na asie pararamu.
- ²⁹ Bema mai aonegadia, lalodia bema parara,
Bona edia dina gabedia ede bae heto na bema diba.
- ³⁰ Ta ese daha-ta ede bema luludia toma?
Rarua ese gerebu-ta ede bema hahavadia toma?
Dala tamona mo: edia Nadi-ginina ese vada e rakatanidia dainai,
Iehova ese vada e negedia daure dainai.
- ³¹ Badina be edia nadi-ginina be dia iseda Nadi-ginina heġereġerena,
Inaida na hahemaoro taudia ai vada ela.
- ³² Badina be edia vine na Sodoma ena vine na heto,
Gomora ena vine imeana amo.
Edia vine huahuadia na didika,
Edia vine takodia na i'idita.
- ³³ Edia vine ranuna na gaigai edia mase muramurana na heto,
Gaigai edia mase hekorina na heto.
- ³⁴ Ina na dia lauegu roge ai a?
Ina na dia lauegu kohu namodia ida basine helaoahu a?
- ³⁵ Dika davana be lau imagu ai, bona namo davana danu,
Aedia bae dedi dinana ai.
Badina be edia hekwakwanai dinana na kahikahi,
Ediai baine vara ġauna baine hedinarai taku.
- ³⁶ Iehova ese ena bese taudia maorodia baine gwaurai,
bona ena hesiai taudia baine bogadia hisi,

Baine itadia, edia goada vada e ore bona
 tau ta dia noho, iñgi ai eiava murimuri ai, una negana ai.

³⁷ Ia na baineto, Edia dirava na edesenai ai?
 E abidadama heniamu nadi-ginina na edesenai ai?

³⁸ Edia boubou ġaudia digaradia e ani
 bona edia inuinu bouboudia vine-ranudia e inu
 diravadia be edesenai ai?
 Idia bae tore isi, bae durumui;
 Idia ese bae gimamui.

³⁹ Harihari a itaia, lau binai Dirava;
 Dirava ta lasi, lau mo sibogu.
 Lau ese na aladiamu, bona na hamauridiamu;
 Na haberodiamu, bona edia bero na kumidiamu;
 Asi tauna ta ese lau imagu amo baine hamauridia.

⁴⁰ Badina be imagu na duduia isimu atai ai,
 Na tomu: Na noho hanaihanaimu heğereğeren,

⁴¹ Egu dare kiama-kiamana baina segea,
 Bona imagu amo hahemaoro baina karaia, negana ai,
 E tuari henigumu taudia davadia baina hen,
 E dainai henigumu taudia davadia baina hen.

⁴² Egu diba na rara baina ha-inudia loulou,
 Egu dare ese hidio baine ani,
 Mase taudia bona abi-mauri taudia raradia bunu,
 Hui lata taudia kwaradia bunu.

⁴³ Bese idau-idau e, iena bese ba imodaia!
 Badina be ena hesiai taudia raradia davana e abiamu,
 Ia inaina davadia e henidiamu;
 Ena tano ena dika e abia ohomu, ena bese taudia daidiae.

⁴⁴ Mose na ema, ina ane herevadia iboudiai e gwaurai hedinarai
 taunimanima vairadiai, ia bona Iosua Nunu ese.

⁴⁵ Mose ese ina hereva na Israel taudia iboudiai e hamaorolaidia
 vaitani, ⁴⁶ bena ma eto: Hari dina ai vada na haġanilaimui herevadia
 iboudiai na ba Ialodia tao; natumui danu ba hadibalaidia, bena idia ese
 ina taravatu ena hereva iboudiai bae badinadia bona karadia bae kara.

⁴⁷ Badina be ina na dia ġau pipikina emui ai. Ina na emui mauri; ia dainai
 emui mauri dinadia bae hoho, Ioridane sinavaina unukahana ai bavabia
 bona emui tano ai ba halaoa tanona lalonai.

⁴⁸ Una dina ai Iehova ese Mose e hereva henia, eto, ⁴⁹ Abarim ororona
 ai ba dara dae. (Una ba Nebo ororona, Moab tanona ai, Ieriko hegaga
 hehenina ai.) Unu amo ba roha lao, Kanaan tanona, Israel taudia baina
 henidia edia tano ai bae halaoa tanona, ba itaia. ⁵⁰ Bena ba dara dae
 ororona ai ba mase, tubu tama dekedia ba hahebou, Horo ororona ai

kakamu Aaron e mase bona tubu tama dekediai e hahebou heğereğerenä.
51 Badina be Israel taudia vairadai o gwau edeede henigu, Meribata-kade ranudia badibadidai, Sin tano-ğagaena ai; bona asio hahelağagu Israel taudia bogaragidai. **52** Taunabunai tano ba itaia vairamu ai; a Israel taudia na henidiamu tanona na basio lao henia bona lalonai basio raka vareai.

Mose ena Hahenamo

33 ¹Bena Dirava ena hesiai tauna Mose ese Israel taudia e hanamodia, ia do se mase negana ai. Ena hahenamo herevadia bini. ²Ia eto:

Iehova na Sinai amo ema,
 Seiri amo e tata dae roha idia latadi;

Paran ororona amo e tara,
 Helağä taudia gerebu gerebu edia amo ema;
 Taravatu na lahi na heto, ia imana idibana ai.

³Oibe, ena orea taudia e lalokau henidia,
 Ena helağä taudia iboudiai na ia imana ai.
 Oi aemu gabudia ai e rakava,
 Haheğani emu amo e abiva.

⁴Mose ese taravatu e henida,
 Iakob ena bese ahuna ai bainela ğaura.

⁵Iehova na Iesurunu pavapavana ai ela,
 Bese ikwaradia taudia e hegogova negana ai,
 Bona Israel iduhudia iboudiai e hebouva negana ai.

⁶Ruben baine mauri, basine mase;
 Ena orea taudia danu basie gadoi.

⁷Iuda be ini e herevalaia toma:

Iehova e, Iuda gadona a kamonai;
 Ena orea taudia ida ba haheboudia;
 Oi imamu ese bae durua,
 Ia inaina imadia amo ba hamauria.

⁸Levi be ini e herevalaia toma:

Emu Tumim bona emu Urim,^k
 Emu helağä tauna ba henia;
 Masa ai o dibağania,
 Meriba ranu gabudia ai o heai henia.

⁹Ia ese tamana bona sinana e herevalaidia, eto
 “Asina lalodiamu”;
 Tadikakana e dadaraidia,

^k 33.8 Tumim bona Urim na mari nadidia rua.

Bona natuna e lalodia nege;
 Badina be idia ese emu hereva e kamonai,
 Bona emu taravatu e badinadia.

¹⁰ Idia ese emu hahegani na Iakob bae hadibalaia,
 Emu taravatu na Israel bae hadibalaia.
 Idia ese muramura mai bonadia na oi vairamu ai bae gabua,
 Ğole-oho bouboudia na oiemu ihaboulaina patana latanai bae hağole
 oho.

¹¹ Iehova e, ena kohu ba hanamo;
 Imana ġaukaradia bavabi dae.
 E tuari heniamu taudia ba gwadadia,
 E dainai heniamu taudia ba gwadadia mase,
 Basie tore isi lou.

¹² Benamina be ini e herevalaia toma:
 Iehova ena lalokau na
 Ia badibadinai e nohomu mai namona ida.
 Dina Idoinai ia ese e ġeġe ahumu,
 Ia paġana padadiai ena noho gabuna e karaiamu.

¹³ Iosef be ini e herevalaia toma:
 Iehova ese ena tano baine hanamo,
 Guba atai ai ena kohu namodia amo,
 Dobu gabudia tanobada hennunai edia ġau namodia amo,

¹⁴ Dina ena huahua namodia amo,
 Hua ta ta anidia namodia amo,
¹⁵ Ororo gunadia edia ġau hereadria amo,

Mia-hanaihanai ororodia edia ġau loġora amo,
¹⁶ Tano ena ġau namodia mai anidia idoidiae amo,
 Bona au ginigini ai e nohova Diravana¹ ena hahenamo amo.
 Iboudiai na Iosef kwarana ai bae kau.

Tadikakana e halohiadia tauna tubuana ai bae kau.
¹⁷ Ena boromakau natuna maruanena roboana na herea dae;
 Doana na uda boromakauna doana na heto;
 Doana amo taunimanima iboudiai baine nuadia
 Baine nuadia ela bona tanobada dokodia;

Efraim ena gerebu gerebu ese,
 Bona Manase ena daha daha ese.

¹⁸ Sebulun be ini e herevalaia toma:
 Sebulun e, emu raka lasi ai ba moale;
 Isakara e, emu kone noho ai ba moale.

¹ 33.16 Au ginigini ai na nohova Diravana: Esodo Karoa 3 ba itaia.

- ¹⁹ Taunimanima bae boiridia, edia ororo baela,
 Unuseni ai kara maoromaoro bouboudia bae hahelağadia;
 Badina be davara ena tağā bae haboua,
 Bona kone ena kohu hehunidia bae gogo.
- ²⁰ Gad be ini e herevalaia toma:
 Gad ena tano e habadaiamu tauna na namo.
 Ia na leona na heto e hekuremu,
 Imana e dareamu, bona kwarana tubuana.
- ²¹ Tano namona ia ese e abia hidi, iena,
 Badina be lohia ahuna bunai.
 Bese ikwaradia taudia dekediae ema,
 Iehova ena kara maoromaoro e hahemaorolaia,
 Ena hahemaoro na Israel taudia latadiai e gwaurai.
- ²² Dan be ini e herevalaia toma:
 Dan na leona natuna,
 Basan amo e roho lasimu.
- ²³ Napatali be ini e herevalaia toma:
 Napatali e, lalonamo vada o abia,
 Iehova ena hahenamo vada o abia vaitani;
 Gohu bona diho kahana bavabi.
- ²⁴ Asere be ini e herevalaia toma:
 Asere na mero namo-hereana;
 Tadikakana ese bae imodaia.
 Aena na dehoro ai bae uru diho.
- ²⁵ Emu tamaka na auri bona auri labora-laborana;
 Emu goada na emu mauri dinadia ida bae hegeregere.
- ²⁶ Iesurunu o, Dirava na asi idaina.
 Ia na guba oridia ai e guimu, oi idurumu totona:
 Ia na guba amo e maimu, mai hairaina ida.
- ²⁷ Noho-hanaihanai Diravana na emu noho gabuna;
 Mia-hanaihanai imadia na henumu ai.
 Inaimu na vairamu ai e luludia,
 Eto “A habuadia tari”.
- ²⁸ Taunabunai Israel na e noho namonamova,
 Iakob ena ranu gabuna e miava,
 Uit bona vine ranuna tanona ai;
 Oibe, hunu na guba amo baine diho ena tano ai.
- ²⁹ Israel e, oi na namo. Daika na oi sisivamu?
 Iehova ese vada e hamauria besena;
 Emu hekaha kesina,
 Bona emu kwalimu darena.

Inaimu na vairamu ai bae goru diho;
Edia atai gabudia helaḡadia ba moidia tao.

Mose e mase

34

¹Mose na Moab taorana amo Nebo ororona ela, e dara dae ela bona Pisga dorina, Ieriko hegaga hehenina ai. Bena Iehova ese tano idoinai e haheitalaia: Gilead tanona ela bona Dan; ²bona Napatali tanona idoinai; bona Efraim bona Manase tanodia; bona Iuda tanona idoinai ela bona Davara Badana, Lahara kahana ai; ³bona diho kahana; bona Ieriko kourana taoradia, pamu audia gabuna bunai, ela bona Soara. ⁴Bena Iehova ese e hereva henia, eto, Tanona bunai Abraham bona Isaak bona Iakob na gwaurai henidia hamata, nato “Umui garamui baina henidia”. Harihari vada na haheitalaimu, matamu amo vada o itaia; to basio lao henia.

⁵Taunabunai Mose, Iehova ena hesiai tauna, na unuseni ai e mase, Moab tanona ai, Iehova ena hereva heğereğeren. ⁶Bena Iehova ese e guria, Moab kourana ta ai, Bete-peoro hegaga hehenina ai. A e guria gabuna na tauta asi dibana ema bona hari. ⁷Mose ena mase negana ai, ena mauri lağanidia na sinahu-ta ruahui; a matana se valahu-valahu, bona tauna se manoka. ⁸Dina toi-ahui Israel taudia ese Mose taina e tai, Moab taoradia ai, ela bonaedia taitai bona edia lalo-hisihisi, Mose dainai, dinadia vada e ore ai.

⁹Bena Iosua Nunu na aonega laumana ese e rohea; badina be Mose ese imana na ia tubuana ai vada e ato kau. Taunabunai, Israel taudia ese e kamonai henia, bona Iehova ese Mose e hağanilaia haheğanidia na idia ese e badinadia. ¹⁰Una negana ema bona harihari, peroveta tauna ta basine hedinarai Israel ai, Mose heğereğeren; ia na Iehova ida e hevaira heheni bona e hahediba heheni. ¹¹Toa bona hoa karadia, Iehova ese Aigupto tanona e siaia negana ai ia ese Farao bona ena hesiai taudia iboudiai bona ena tano idoinai e kara henidia na ikaradia ai ia na asi idaina. ¹²Bona siahu karadia bona hahegari karadia, Mose ese Israel taudia iboudiai vairadiai e kara, ikaradia ai ia na asi idaina.